

El Conservatorio Nacional de Música puede compararse con los principales de Europa.

Nos dijo ayer su director, don Armando Carvajal.— Este es uno de los resultados prácticos de su viaje a Europa.— Innovaciones que se han introducido en el establecimiento.— La Universidad de Concepción y el Conservatorio de Música local.— En Concepción se viene notando ambiente musical.— El Gobierno estudia la formación de un teatro de ópera organizado a base del Teatro Municipal y de una gran estación de radio.— Otras interesantes materias

Desde hace algunos días se encuentra en nuestra ciudad, el Director del Conservatorio Nacional de Música, don Armando Carvajal quien ha venido a cargo de la delegación del Conservatorio que efectúa la gira de difusión musical por las provincias.

Nada más interesante que las palabras que pudiera decirnos el distinguido músico acerca de los temas de su especialidad y con el propósito de ofrecer a nuestros lectores sus declaraciones, nos acercamos al señor Carvajal en la tarde de ayer solicitándole una entrevista a la que accedió gustoso.

Como recién se han finalizado los exámenes en el Conservatorio de Música Concepción, lo interrogamos acerca de sus impresiones sobre este establecimiento.

—Por el resultado de los exámenes que hemos tomado en estos días, se ha puesto de manifiesto un franco progreso en el establecimiento. Se ve en el espíritu nuevo y una dirección entusiasta y comprensiva, en todas sus actividades, a pesar del ambiente y de las serias dificultades que debe vencer, ya que por su funcionamiento debe contar sólo con la ayuda de los alumnos, no teniendo ningún recurso extraño.

De desear sería que la Universidad de Concepción que ha demostrado en tantas oportunidades su espíritu progresista, viniese en ayuda de este Conservatorio, ya sea haciendo de él una de sus actividades, o aportando alguna ayuda, que podría ser una subvención, etc.

—Mi opinión franca es que si la Universidad no puede abordar todavía la organización del Instituto de enseñanza artística, que completará su obra de cultura debiera, por lo menos, ir en ayuda de este Conservatorio, que en sus años de vida, y especialmente en el recién pasado ha desarrollado un vasto programa de educación musical que ha ido a todos los círculos haciendo para ello sacrificios que están casi fuera de su alcance.

—La Universidad de Concepción, estimó, no puede postergar por más tiempo la solución de esta verdadera obligación que tiene para con la ciudad, en bien de la cultura musical chilena.

—Como todos saben, las artes y la música, constituyen los medios más efectivos para enriquecer la vida espiritual de un pueblo.

—Se nota algún movimiento

en la cultura musical de nuestra ciudad?, le preguntamos.

—Indudablemente, y prueba efectiva de ello es el interés con que la gente ha acudido a los conciertos del Conservatorio y especialmente al concierto del miércoles, a base de un programa educativo, en el que el público con gran interés escuchó sus distintos números, demostrándose, en esta forma, que hay una cultura musical en formación.

Además he tenido noticias de la formación de algunas orquestas que han ofrecido audiciones. Indudablemente, que ellas contribuirán en forma notable a formar esta cultura.

Un hecho realmente grato para mí, fué el encontrarme el domingo pasado con una valiosa página musical en LA PATRIA. Esto significa un verdadero avance, ya que en los diarios de Santiago mantienen una sección como esta de Uds.

A otra pregunta nuestra, el señor Carvajal nos dice:

El problema de la enseñanza musical, en lo que se refiere a nuestro Conservatorio, es un problema que ya está resuelto, en cuanto al Conservatorio Nacional cuenta con una organización moderna en todos sus aspectos, organización que tiene como principal finalidad el producir músicos cultos en todo el sentido de esta palabra, tanto en conocimientos musicales como en cultura general. Naturalmente, los elementos que ahora egresan del Conservatorio serán los que van a tener que dirigir y actuar en todas las actividades del país.

—Pero un problema grave se presenta para los elementos que egresan del Conservatorio y es la falta de mercado musical que hay en Chile, lo que se ha agravado por la invasión del cine sonoro.



EL DISTINGUIDO ARTISTA, DON ARMANDO CARVAJAL, DIRECTOR DEL CONSERVATORIO NACIONAL DE MUSICA

No tenemos un teatro de ópera organizado, un teatro de ópera con una organización que pueda recibir los elementos que egresan del Conservatorio y darles un medio para su actuación. No tenemos sociedades de concierto y no tenemos, tampoco, un servicio de radio-difusión organizado como hay en otros países. Todos los esfuerzos de la Dirección del Conservatorio se orientan a conse-

guir del Gobierno la creación de estos organismos.

Como se comprenderá, un teatro de ópera supone el mantenimiento de organismos permanentes, como ser orquesta sinfónica, cuerpo de coros, cuerpo de baile, sección de arte lírico, sección de arte dramático, y en lo que se refiere a la radio un servicio de radio organizado por el Estado, en el que junto al aspecto musical se desarrolle una labor cultural en todos los aspectos.

Ya hay elaborado un proyecto completo de teatro nacional, que actualmente pende de la consideración del Supremo Gobierno. En este proyecto se considera la creación de todos esos organismos permanentes, a base del Teatro Musical de Santiago. Esta organización permitiría no solamente el asegurar a la capital con una vida musical intensa, organizada y continuada, sino el llevar estos organismos hasta las provincias.

Otras de las ventajas que traería la organización del Teatro Municipal, es que por tener un espectáculo de ópera de primera calidad, sólo sería necesario traer sólo unos pocos artistas, con la ventaja que ello tendría para la formación de los músicos chilenos, y para evitar la salida de los capitales al extranjero. Por lo demás según los cálculos que hemos hecho, con sólo la mitad de las pérdidas que deja anualmente la temporada de ópera en el Municipal, se podrían mantener todos los conjuntos que he señalado anteriormente.

Con respecto al servicio de radio-difusión, considera también el Gobierno un proyecto sobre el particular. Este proyecto consultaría una gran estación que funcionaría en el edificio de la Universidad de Chile, con una labor de 17 horas diarias, dedica-

das a los distintos aspectos de la cultura y de las necesidades de la población. Este proyecto se espera que sea una realidad a breve plazo más, si se considera que se mantendría con las entradas especiales que indica la misma Ley.

Pero algo que he considerado fundamental es la educación que se da, en lo que se refiere a música, en los establecimientos secundarios y primarios. Este problema ha sido resuelto con la creación de la Dirección Técnica de la Música y Canto Escolar, cuyas labores están a cargo del Director del Conservatorio, asesorado por tres profesores del ramo. Se va a organizar la enseñanza musical, que no ha tenido nunca rumbos definidos ni orientaciones determinadas que conduzcan a una finalidad precisa. Toda la enseñanza de la música y el canto, pues, estará a cargo del Conservatorio Nacional de Música.

—Con respecto a lo que Uds. me preguntan acerca de los resultados de mi viaje a Europa, puedo decirles que traigo el convencimiento de que nuestro Conservatorio puede compararse con cualquiera de los del viejo mundo y que está por encima de muchos países europeos.

Por lo demás, en el Conservatorio Nacional no hay copia al guna; todos los rumbos obedecen a lo que necesita el músico para actuar en el medio presente, dándose a los alumnos una cultura general, lo cual no existe en ningún establecimiento de esta especie en el mundo.

—He podido conocer, en mi viaje todo lo bueno que hay en esos conservatorios y traerlo para su adaptación en el nuestro. Se ha enriquecido enormemente la biblioteca, como el

material de enseñanza, y se trajó, además, nuevos instrumentos y observaciones pedagógicas con respecto a los distintos cursos.

Sobre el envío de alumnos a Europa, el propósito del Conservatorio es ayudar a todos los alumnos que muestran facultades especiales, para que vayan a medios adecuados. Más que nada, estimo interesante el enviar a estudiar a personas que se dediquen a cuestiones de pedagogía musical. Creo yo, que en lo que se refiere a los alumnos, estos salen del Conservatorio Nacional con una preparación completa y no tienen necesidad de ir a otra parte a perfeccionarla, ya que lo más seguro sería que caesen en manos de charlatanes que sólo harían malograr esas aptitudes. Ese alumno sobresaliente debe salir, por lo tanto, únicamente a iniciar su carrera artística.

—La finalidad que tuvo la Dirección para iniciar estas giras de difusión, la primera de las cuales se inició el año pasado, después que el Conservatorio cumplió más de ochenta años de vida, es difundir la música en todo el país, dentro de los medios con que cuenta el Conservatorio; estimular la labor que desarrollan los conservatorios particulares en provincia, e intensificar la práctica de los alumnos, y el estímulo que para ellos significa el actor ante distintos públicos.

Por lo demás, el Director, que les habla, cree que estas finalidades se han cumplido, por el interés con que han sido recibidos los conciertos y la forma como han actuado los alumnos.

Antes de dar término a esta entrevista, nos dijo el señor Carvajal, debo agradecer la oportunidad que Uds. me brindan de agradecer al público la acogida cariñosa que nos ha tributado; a la Universidad de Concepción, la ayuda enorme que nos ha facilitado para la realización de la gira, y la prensa, mis agradecimientos fervientes por la forma en que han contribuido al éxito de los conciertos.

Con esto dimos término a la interesante charla con el distinguido músico, a quien agradecemos cumplidamente todas sus declaraciones.

De los pintores y escultores jóvenes de nuestro país que más fama prometen alcanzar

Nos habló ayer el Director del Museo de Bellas Artes, señor Pablo Vidor

El progreso de nuestro país en materia de pintura y escultura.—Sus mejores artistas de la nueva generación.— Los chilenos buscan sus nuevas orientaciones en la pintura europea.— ¿Arte autóctono en Chile?— El cubismo y el expresionismo.— El arte no cambia: marcha.— Los que hacen evolucionar el arte europeo no son jóvenes, como se cree generalmente.— Interesantes declaraciones del distinguido artista

Como ya lo hemos informado, se encuentra en nuestra ciudad el distinguido pintor señor Pablo Vidor, Director del Museo de Bellas Artes, quien se encuentra tomando un descanso de algunos días en esta región.

El señor Vidor durante su permanencia en nuestro país ha desarrollado una amplia y eficiente labor. Ultimamente obtuvo carta de ciudadanía chilena, formando también su hogar en nuestro país con lo que se ha venido vinculando aún más a Chile.

Desde que se hizo cargo del Museo ha desplegado una labor activa con el objeto de dejarlo en las mejores condiciones posibles; ha incrementado las obras de valor que todo establecimiento de esta naturaleza debe poseer y seleccio-



Un hermoso paisaje de Zapallar.—(Cuadro del señor Vidor)

nado no sólo aquellas de autores cuya fama se ha extendido mucho, sino que también las de valores verdaderamente positivos.

Entre los ciudadanos a quienes corresponde inscribirse en los registros militares durante el presente mes, hay muchos que desean postergar su servicio por diversas causas.

Para los efectos de esta postergación, dichos ciudadanos deben elevar una solici-

Una entrevista

Aprovechamos la oportunidad de que se encuentra pasando un des-

canso en esta ciudad, y conversamos ayer con el distinguido artista durante algunos momentos. En primer lugar quisimos impo-

nos del progreso que se ha manifestado durante los últimos años en materia de pintura y escultura en nuestro país, especialmente de las nuevas generaciones de artistas chilenos.

¿DESEA UD. ANTICIPAR O POSTERGAR SU SERVICIO MILITAR?

En respuesta a una pregunta nuestra, manifestó lo siguiente: "En realidad casi toda la nueva generación de pintores y escultores chilenos que prometen alcanzar fama en el arte, se encuentran perfeccionándose en el extranjero.

En esta nueva generación de artistas chilenos los que más prometen destacarse son los escultores Samuel Román Rojas que se encuentra en el extranjero; Perrotti y Domínguez, actualmente en el país. Entre los pintores tenemos a Morella, Bontá, Chelita Araniz, Inés Puyó, Camilo Mori, Jorge Letelier, Laureano Guevara, Oscar Millán, Jorge Madge, Luis Vargas Rozas y Manuel Ortiz de Zárate, que vive en París. Todos estos últimos están actualmente en el extranjero. También se destacan María Araniz y Anita Cortéz que no han salido de Chile.

—Estos artistas tienen orientaciones propias en sus obras.

—Todos ellos, naturalmente, han buscado nuevas orientaciones en la pintura Europea; están influenciados por los estilos de los artistas de ese continente. Yo estimo que el artista no debe buscar en otros su perfeccionamiento cuando es demasiado joven, porque cae fácilmente en la imitación; esto debe hacerse cuando su personalidad está ya formada, perfectamente definida, de tal manera que la imitación ya no le sea fácilmente adaptable.

—Entonces podríamos decir que en Chile existe, en materia de escultura y pintura, el arte autóctono?



El Director del Museo de Bellas Artes, señor Pablo Vidor y esposa

—No quieró decir esto, porque es imposible pensar en ella. En la pintura chilena, sólo el motivo que de ser autóctono. La influencia del arte europeo es bastante grande, puede decirse que es universal, pues tanto en Chile como en los demás países sudamericanos y del orbe, el arte de la pintura y escultura tiene los mismos estilos.

Bajos esos mismos aspectos se han ido formando las generaciones de artistas en las diferentes naciones. El arte no cambia en sus estilos; marcha.

—Si esto es así ¿por qué entonces nacieron el cubismo y el expresionismo?

—El arte cubista y expresionista fué una reacción, como Uds. saben, contra el materialismo del siglo pasado. Es un arte puramente cerebral que sólo tuvo un período de auge, y después de acabó. Por que actualmente ya no se ven los pintores cubistas y expresionistas; sólo van quedando sus obras como un recuerdo de esa reacción.

Fuó un período efímero de vida el que tuvo. Nació en la post-gue-

rra, aunque los primeros cubistas hicieron sus ensayos anteriormente.

—¿En ningún país de América existe el arte autóctono?

—Puedo decirles que en pintura y escultura la América pasó por un tiempo de adolescencia original y cayó en seguida en poder de la civilización mundial. En consecuencia, digo una vez más, que no puede existir el arte autóctono en este continente.

—¿Qué nos puede decir, en general, de los artistas chilenos?

—En Chile se improvisa mucho. Posiblemente esto se deba principalmente a que aquí se cree, generalmente, que los artistas revolucionados del arte europeo son jóvenes. Profundo error; en Europa los que hacen evolucionar el arte

del Cantón, ubicada en Ren-go N.º 590. En las comunas, las solicitudes se reciben en las oficinas de inscripción que son atendidas por los carabineros. Dichas oficinas funcionan diariamente de 9 a 12 M., y de 2 a 6 P. M., con excepción de los días domingos y festivos, que lo hacen únicamente en las horas

zoz próximos deben inscribirse los ciudadanos nacidos el año 1912. Si alguno de ellos desea postergar su servicio, tiene de plazo todo el presente año para elevar la solicitud respectiva, ya que no entrarán al sorteo, sino en el año que viene. Estas solicitudes se reciben en los meses de febrero y marzo en Concepción, en la oficina de la mañana.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

Abraham Romero G.
Abogado
Casilla 216. — Concepción.

Carlos Villalón L.
Abogado
Defensas 1.ª y 2.ª instancia y Tribunales del Trabajo.
Coto Colo 519.

Rolando Merino Reyes
Abogado
Estudio: Caupolicán N.º 884. — Teléfono 826. — Casilla 166. — Horas de oficina: 17 a 19 horas. — Domicilio: B. Arana 1508.

Arturo Villalobos G.
Abogado
Casilla 707. — Teléfono 200 Maipú 930.

J. de la Maza G.
Abogado
O'Higgins 239. — H. Of. 2 - 5.

Carlos Alvarez Piderit
Abogado
A. Pinto 763. — Casilla 1344. — Teléfono 113.

Mauricio Litvak R.
Abogado
Atiende toda clase de juicios. Estudio: Oficina Sindicatura de Quilbras. — Cochrane 754.

Tomás Mora Pineda
ABOGADO
Casa habitación y estudio O'Higgins 980
Casilla 1053. Teléfono 1091.

MEDICOS

Dr. G. Mejía Jaramillo
Nariz, garganta, oídos y ojos. — O'Higgins 466. — Teléfono 1111. Consultas de 15 a 17 horas.

Dr. E. Puga M.
Medicina interna, Rayos X, Neumotórax. San Martín 871. Consultas de 14 a 16 horas.

Dr. Waldo Seguel B.
OÍDO, NARIZ, GARGANTA. Consultas de 15 a 17 horas. — O'Higgins 188. Teléfono 884.

Dr. L. Aste A.
Médico cirujano
Medicina interna, especialmente pulmón. Rayos X. Teléfono 726. Consultas de 15 a 18 horas. Lincoyán 305.

Dr. Fischer Klein
Profesor de Cirujía de la Universidad de Concepción.
REGRESO DE EUROPA.

Dr. E. González Pastor
Profesor de la Escuela de Medicina
Cirujía general, enfermedades de señoras, vías urinarias, rayos X. Estudios en Europa. Consultas de 2 a 4. — Concepción. — Freire 451. — Teléfono 901.

Dr. MELO
Trasladó su estudio y domicilio a Castellón 455 - Teléfono 54.
Consultas de 2 a 3 1/2.

Dr. Moena
Sífilis y venéreas. Consultas de 15 a 17 horas. — Angol 613.

Dr. Carlos Concha Vera
Enfermedades de señoras, Cirugía, Cáncer, Sífilis y tuberculosis. Rayos Ultravioletas. Tratamiento del alcoholismo. Consultas: 14 a 16 horas. — Caupolicán 850. — Teléfono 320.

Dr. Ignacio González Ginouves
Consultas de 15 a 17 horas. Teléfono 749. — Caupolicán 322.

Dr. Jorge Grant B.
Especialista enfermedades de niños
Rayos X, Ultravioleta, Diatermia. Consultas de 2 a 4. — San Martín 664. — Teléfono 1080.

Dr. Juan M. Medina
Especialidad: Medicina general y niños. Consultas de 13 a 16 horas. Casilla 798. O'Higgins 963. Teléfono 211.

Dra. Marina Lorent A.
Especialmente enfermedades de señoras. Barros Arana 960. Clínica Concepción.

Dr. S. Rebolledo F.
Exclusivamente corazón y vías genitales urinarias. Consultas de 14 a 16 horas. Tucapel 333. Teléfono 412.

Dr. Moreno
Pulmón, Neumotórax. Santiago. A. Prat 1129. — Horas: 16.30 a 18.30.

Dr. Huidobro
Enfermedades de señoras y niños. Consultas de 14 a 16 horas. Barros Arana 1102. Teléfono 922.

Dr. Santa Cruz
Enfermedades del estómago e intestinos. Enfermedades de niños. Barros Arana 983. — 2 a 4 P. M.

Dr. Reyes A.
Estudios en Europa
Barros Arana 1093. Cirujía general. Vías urinarias. Enfermedades de señoras. Consultas de 14 a 17 horas.

Dr. Pacheco
Atiende consultas en Barros Arana 1298. de 13 a 15 horas. — Teléfono 796. — Casilla 283.

Dr. R. Molina Barañao
Estudios en Europa. Vías urinarias, Sífilis, Riñón, Vejiga y próstata. Diatermia. — Cochrane 647. — Teléfono domicilio 167.

G. Grant Benavente
Medicina interna, especialmente corazón y estómago. Rayos X. Consultas de 14 a 17 horas. San Martín 668.

Dr. Retamal Muñoz
Enfermedades de la vista, oídos, nariz y garganta. Consultas de 14 a 16 horas. Maipú 831. Teléfono 1004. — Cirujano del Hospital de San Martín 529.

Dr. Carlos Valenzuela C.
Medicina interna. Consultas de 14 a 16 horas. Barros Arana 1522. Teléfono 1179

Dr. M. Vera S.
MEDICO - CIRUJANO
Medicina interna. Enfermedades de señoras. Consultas de 15 a 17 horas. San Martín 329. — Teléfono 56.

Eduardo Riosco G.
Médico - Cirujano
San Martín 839. — Consultas de 14 a 16 horas. — Teléfono 244. — Vías urinarias, Sífilis, Riñón, Vejiga. Próstata. Laboratorio Urológico.

Angela Muñoz Castro
Doctora
Medicina interna de señoras y niños. Consultas de 14 a 17 horas. San Martín 445.

Dr. Agustín Arriagada
Barros Arana 910
Medicina interna, especialmente Metabolismo y enfermedades de la vejez.

Dr. Wilhelm
Orompello 486 — Teléfono 42. Domicilio 43
Regresó de Europa. Consultas de 3 a 4.30.

Dr. Celso Cambiatio
Laboratorio clínico
Toda clase de exámenes: Químicos, Microscópicos y Bacteriológicos. — O'Higgins 392. — Teléfono 508.

Dr. Alejandro Reyes
Medicina interna de adultos
Consultas de 14 a 16 horas. Barros Arana 1028. Teléfono 448.

ARQUITECTOS
Arnoldo Michaelson
Empresa constructora
Estudios completos de edificios, planificación y contrato de obras. Teléfonos 180 y 1078. — Casilla 355.

DENTISTAS
Dagoberto J. García E.
Dentista
Atiende de 2 a 7 P. M. CARRERAS 485

Ernesto Weitzman K.
Cirujano - Dentista
Ongolmo 608.

Dentista Madsen
Barros Arana 1290.

Erico Meissner
Dentista
O'Higgins 920. — Casilla 423.

Arturo Gigoux L.
Dentista
Profesor Ortodoncia, puentes y coronas. Escuela Dental. — Coto Colo 587.

Dentista Valenzuela
O'Higgins 416 — Casilla 519
Dr. René Louvel Bert
Dentista
Coto Colo 518.

Alberto Matthei
Dentista
Barros Arana 1148. — Teléfono 264.

Enrique Rogers L.
Dentista
Jefe de Clínica de Coronas y Puentes. — O'Higgins 899. — Casilla 128.

Aurelio Villalobos E.
Cirujano dentista
Laboratorio Rayos X. — Atiende niños. Coto Colo 518. — Casilla 1264.

Humberto Roncati R.
Ayudante Clínica operatoria. Escuela Dental, Castellón 566. Casilla 1005.

Luis Bückle
Coto Colo 587
Ausente hasta el 11 de febrero.

Enrique Traub G.
Ayudante de Clínica Escuela Dental. O'Higgins 868. Casilla 74.

Olga Migueles D.
Dentista
Lincoyán 370. — Casilla 865.

Elena Muñoz C.
Dentista
Atiende solamente en las tardes. San Martín 445

S. Carrasco P.
O'Higgins 832. — Director prof. operatoria Escuela Dental. De 14 a 17 horas.

Victor Campos S.
Cirujano - dentista
Jefe de la Clínica de Prótesis. Barros Arana 1116.

Guillermo Sepúlveda R.
Cirujano dentista
Jefe Clínica de Operatoria. — Atiende Lincoyán 561, entre Barros Arana y Freire. Casilla 463.

Juan Croveto
Dentista
Atiende de 8 a 12 y de 13.30 a 19 horas. O'Higgins 913.

E. Vasquez P.
Cirujano Dentista
Horas especiales para empleados. O'Higgins 1338.

MATRONAS

Elsa M. Barrientos P.
MATRONA
Atiende llamados a domicilio fuera de la ciudad. Inyecciones y curaciones. Consultas diarias. Heras 858. Teléfono 939. Casilla 1023.

Matrona Fontecilla
Atención de partos a domicilio; y fuera de la ciudad. Coloco inyecciones. Consultas de 1 a 5 P. M. — Maipú 177.

Aída A. de Cifuentes
Matrona
Consultas de 13 a 16 horas, Maipú 1656.

Ema Burgos
Matrona
Heras 32

Ismenia R. de Concha
Matrona
Maipú 1659.

Carmen Toro de R.
Matrona
Cochrane 1179.

Ana Bañados
MATRONA
Rengo 1712. — Teléfono 741.

Blanca I. Carrasco F.
Matrona
Atiende partos a domicilio y fuera de la ciudad. Consultas de 2 a 4 P. M. — Serrano 978.

Adriana Odges de Fernández
Consultas: 13 a 16.30 horas. — Calle Carreras 421

Rosa Valenzuela de N.
Matrona
Atiende nuevamente con esmero o su distinguida clientela en esta y fuera de ésta. — Freire 88.

Ana B. v. de Mantegazza
Matrona
Obstétrica italiana diplomada con premio de primer grado en Europa. — Especialidad en partos complicados. Consultas: 2 a 4. — H. Salas 322.

Elsa-Martinez M.
Atiende llamados a domicilio. Consultas diarias. — Angol 668.

Irma Jeldrez de González
Maipú 1317
Atiende llamados dentro y fuera de la ciudad. Curaciones internas y toda clase de tratamientos bajo prescripción médica. Consultas diarias de 4 a 5 P. M.

MICAELA C. de RAMOS
MATRONA
Partos difíciles, inyecciones. Diagnósticos exactos. Ongolmo 780.

CLINICAS

Dr. Martin
Médico Director del Sanatorio Alemán. Consultas: de 2 a 5. Caupolicán 321. — Teléfono 677. — Teléfono privado 666, casilla 197.

Sanatorio Alemán
Atendido por doctores especialistas MEDICINA INTERNA (Dr. Coddou): Martes jueves y sábado de 10 a 11. (Dr. Maguire): Martes, jueves y sábado de 9 a 10. OÍDO NARIZ Y GARGANTA (Dr. Seguel): Martes, jueves y sábado de 10 a 11. VIAS URINARIAS (Dr. Molina): Lunes, miércoles y viernes de 11 a 12. CIRUJIA Y GINECOLOGIA (Dr. E. González Pastor) diariamente de 11 a 12.

Pol clínico del Hospicio
Victor Lamas N.º 200. Atendido por doctores especialistas MEDICINA INTERNA (Dr. Coddou): Martes jueves y sábado de 10 a 11. (Dr. Maguire): Martes, jueves y sábado de 9 a 10. OÍDO NARIZ Y GARGANTA (Dr. Seguel): Martes, jueves y sábado de 10 a 11. VIAS URINARIAS (Dr. Molina): Lunes, miércoles y viernes de 11 a 12. CIRUJIA Y GINECOLOGIA (Dr. E. González Pastor) diariamente de 11 a 12.

CLINICA DEL HOSPICIO
Avenida Víctor Lamas 342. Teléfonos: 443 y 1055. Establecimiento para enfermos de cirugía, medicina interna, vías urinarias, enfermedades de señoras y todas las demás especialidades. Director, don Luis Urrutia M. Sub director, Dr. E. González Pastor.

MEDICOS DE PLANTA
Dr. O. Wilhelm.
Dr. H. Maguire.
Dr. R. Coddou.
Dr. C. Ferreira.

RAYOS X
RADIOSCOPIA (exámenes), RADIOGRAFIAS, RADIOTERAPIA (tratamiento por Rayos X.) DIATERMIA: Instalación completa. ENDOSCOPIA: exámenes especiales (cateterismo del riñón, etc. FOTOTERAPIA: Lámparas ultravioletas, Sellux, etc. LABORATORIO DIAGNOSTICO DEL CANCER: a cargo del Dr. O. Wilhelm

Clínica Concepción
Barros Arana 960
Teléfono 540. — Casilla 175.
Dr. Ricardo Burmeister
Dr. Ricardo 2.º Burmeister
Dra. Marina Lorent Arroyo.
* Cirujía general, especialmente tuberculosis. Rayos X. Pídanse prospectos.

Clínica de Partos
Freire 141 - Teléfono 113
Establecimiento atendido por su propia dueña y médicos especialistas en casos necesarios.
Pensión de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase. Precios módicos.
B. OLATE DE ULLOA, (Matrona)

MASAJISTAS
Enrique Madsen
Masajista
O'Higgins N.º 829. Instalación completamente nueva y moderna para masajes y aplicaciones eléctricas, diatermia. Rayos ultravioletas y rayos solares (Sollux) a disposición de los señores médicos. Inyecciones, según prescripción.

PRACTICANTES
Braulio Alarcón Reyes
Practicante
Atiende de 7 a 9 y de 11 a 13.14 a 15 y de 18 a 20 horas, en Freire esquina Salas N.º 204. — Teléfono 702.

LUIS A. PRIETO R.
PRACTICANTE AUTORIZADO
Horas de consultas 7 a 9 - 11 a 4 y 6 a 8 P. M. Lincoyán 726.

Domingo Cartes S.
Practicante en cirugía menor. Carreras 201. Horas de oficina: 10 a 12 y 14 a 17.

José A. González
Practicante
Atiende de 1 a 4 y de 7 a 8 P. M. — Falcavi 794.

Música y bailes
ACADEMIA MUSICAL
Clases: canto, piano y violín. Galería Freire Dep. 11

AVISOS ECONÓMICOS

SE NECESITAN

BOLSA DE TRABAJO. — NECESITA urgente el siguiente personal: Diez leñadores para Chiguayante un hortelano para Temuco, un cocinero y una cocinera para hotel de Tomé con buenos sueldos, una niña de mano para Curicó, un cocinero, cinco leñadores para Chiguayante, diez segadores para cocha, cuatro carpinteros muebles, una cocinera para el campo y cinco leñadores para Hualqui. La Bolsa de Trabajo funciona en la Secretaría de Bienestar Social de 9 a 12 y de 2 a 4 P.

NECESITO EMPLEADA PIEZAS que sepa cocinar y para el campo de comedor. Indij presentarse con recomendación. Caupolicán 668.

NECESITA UNA EMPLEADA para el campo con hijo de 12 a 15 años, empleo para los dos. Freire 204 e Angol 1114.

NIÑO DE 12 a 14 AÑOS PARA servicio casa necesario. O'Higgins 897.

SEÑORA VIUDA CON RECOMENDACIONES, ofrécense para cualquier ocupación decente. San Martín 399.

COCINERA FORMAL Y NINERA necesario, con recomendaciones. O'Higgins 1660.

NECESITO COCINERA PARA llevar a Santiago. Presentarse de 10 a 11. Ongolmo 554.

SE NECESITA COCINERA EN casa alemana. 3.º piso, casa 14. Barros Arana 779.

SE NECESITA ALBAÑIL PARA arreglar techos. Tratar Maipú N.º 884.

NECESITO BUENA COCINERA, se paga buen sueldo. Tratar Cochrane 149.

SEÑORA ALEMANA SE OFRECE como dueña casa. Dirigirse Rengo 1078.

SE NECESITA NIÑA DE MANO. Se paga buen sueldo. Castellón 146

CANTEROS Y LEÑADORES NECESITO, trabajo a trato. Fundo "Lonco".

ARRIENDOS OFRECIDOS

NECESITO ARRENDAR A LA brevedad cuatro o cinco piezas, casita pequeña o departamento, barrio central, máximo canon 220 pesos. Escribir F. W. U. Casilla 14 C.

NECESITO ARRENDAR CASA siete piezas, barrio central, canon máximo 300 pesos. Escribir, casilla 14 C. Dirección J. U.

ARRIENDO LAS SIGUIENTES CASAS: Angol \$ 330; Ormpello 400; Lincoyán \$ 400; Barros Arana \$ 250; Barros Arana (departamento) \$ 260. Tratar Oficina Juan J. Galán. Freire 750.

CASITA CHICA, TRES PIEZAS barrio central. Canon no superior 150 pesos necesítase arrendar pronto. Dirección J. P. H. Casilla 14 C.

PIEZA A LA CALLE, ARRIENDASE a persona sola. Lincoyán 284.

SE ARRIENDA BUEN DEPARTAMENTO independiente en Caupolicán. Tratar Caupolicán 234.

ARRIENDA DEPARTAMENTO dos piezas, cocina en setenta. Andrés Lamas 52.

SE ARRIENDAN PIEZAS A PERSONAS SOLAS, Bulnes 458.

ARRIENDO UN DEPARTAMENTO de tres piezas y cocina. Rengo 1762.

CASAS PARA ARRIENDO encontrará de todo precio en Angol 972.

NECESITO PIEZA AMOBLADA, radio centro precio módico, caballero sólo. A. M. Casilla 322.

BUENA CASA EN CALLE RENGÓ arriéndase \$ 300. O'Higgins 529.

ARRIENDASE CASA TRES CUADRAS, Plaza Armas \$ 260. O'Higgins 529.

ESPLENDIDO LOCAL EN MAIPÚ 668, se arrienda, tratar Maipú 700.

ARRIENDO CASA HABITACION muy buena para entregar 1.º de Febrero en Salas 129. Tratar ahí mismo.

SE ARRIENDA CASA ONGOLMO 668, altos. Tratar B. Arana 336.

DEPARTAMENTO TRES PIEZAS con pensión necesario, fines Febrero. Dirigirse N. N. Casilla 108 C, Concepción.

LOCALES EN ARRIENDO: Barros Arana \$ 800; Angol \$ 550; Freire \$ 200; Barros Arana \$ 150. Oficina Juan J. Galán. Freire 750.

NECESITO PIEZA MUY BIEN amoblada, puerta a la calle independiente. Entre Maipú, Alameda, Serrano, Tucapel. J. Martínez. Casilla 1043.

Camión

Con muy poco recorrido, marca Chevrolet de 6 cilindros, vende por mitad de su valor. Verlo y tratar calle Rengo frente Estación Andahuen. Campamento gitano.

HOTELES, PENSIONES Y RESTAURANTS

BUENA PIEZA A LA CALLE con pensión a matrimonio. Ormpello 774.

PENSION DE MESA, VIANDAS domicilio excelente comida. Tucapel 317.

PENSION CASA FAMILIA, CON o sin pieza. Reparte viandas. B. Arana 1283.

SE ARRIENDA PIEZA CON PENSION puerta a la calle. San Martín 1347.

VARIOS

DOY CLASES DE PIANO EN RENGÓ N.º 855. Precios módicos.

PREPARO ALUMNOS PAPA EXAMENES de repetición en marzo. Dirección B. Arana 1054.

LATIGOS CUERO LOBO PARA coyundas y cabestros. Barros Arana 254.

SOMOS ESPECIALISTAS EN COMPONER toda clase de calzados. Disponemos de numeroso personal. Lo entregamos todo en el mismo día. Más barato que nadie. La Reparadora. Freire 702.

REPRODUCTORES "RHODE ISLAND", "Plymouth Rock", pollada. Nuevos inventos. Maipú 1189.

NO SE OLVIDE: CUANDO TENGA que componer su calzado nadie se lo dejará mejor ni más barato que la Reparadora. Freire 702.

CLASES DE INGLÉS, DIRIGIRSE a J. B. — Casilla 1129.

COMPRA-VENTA VARIAS

\$ 65.000 TENGO ORDEN DE VENDER propiedad de renta, barrio Alameda cerca de Salas, dividida en siete departamentos que producen \$ 1.100, mensuales, \$ 40.000 al contado saldo con facilidades. Oficina Juan J. Galán. Freire 750.

QUINTAS DE TAMAÑO QUE EL comprador desee vender sin intereses con frente al casino a Talcahuano. Ver y tratar con Benjamín París. Frente Club Hípico.

VENDO MAQUINA SINGER DE pie, buen estado. Victor Lamas 121.

TENEMOS CASAS EN VENTA desde \$ 3.000 a \$ 150.000. Tratar Angol 972.

VENDO TREINTA MIL LADRILOS noventa pesos, mil. Dirigirse, casilla 12.

VENDO LEÑA POR GRANDES partidas. Tratar en esta imprenta de 9 a 12 P. M.

SE VENDEN DOS MAQUINAS vulcanizadoras cemento y caucho. O'Higgins 865.

POR VIAJE VENDO VARIOS muebles baratos, casi nuevos. O'Higgins 1560.

VENDO ACUMULADOR NUEVO Varta 6 volts. Salas 152.

VENDO 2 EJES, RODAMIENTO bolitas. Tratar: Prieto 452. L. Pio.

VENDO NIVEL, PARA CONDUCTOR de Obras, en perfecto estado. Tratar Freire 101.

VENDO PIANOS, PENSION CON pieza, mesa, viandas. Tucapel 634.

VENDESE 2 CABRAS NUEVAS, de 2 rugadas, tipo "Ideal". Prieto 452. L. Pio.

VENDO BUEN AMOBLADO DE escritorio. Barros Arana 1214, de 12 a 2.

JUDICIALES

REMATE. — POR DECRETO DEL señor Juez del Tercer Juzgado de esta ciudad de fecha catorce de Enero de mil novecientos treinta y uno, se ha señalado el diecisiete de Marzo próximo a las quince horas para que se verifique el remate de un sitio ubicado en el sector de Cerro Verde de la Comuna Norte con propiedad de don Domingo Ceballos, al Sur; con Suc. Lacourt, al Oriente; con la misma propiedad, y al Poniente, con don Augusto Kaiser, por los dos tercios de setecientos pesos. Bases. El Fisco con don Nicasio Zulaica. Concepción, enero 19 de 1931. — Eduardo Cuevas. Secretario.

REMATE JUDICIAL. — POR resolución de 13 del presente, del Segundo Juzgado de Letras de este departamento, en la ejecución seguida por don Aníbal Herrera en contra de don Isidoro 2.º Ulloa se

ha fijado el trece de Febrero próximo, a las quince horas, para que tenga lugar el remate de una propiedad ubicada en la Avenida Ignacio Collao de esta ciudad; mide veinte metros de frente por cuatro cuerdas de fondo, todo más o menos, y deslinda: Norte, con sucesión Emilio Pinochet; Oriente, con don Arsenio Ruiz; al Sur, Avenida Ignacio Collao, y el Poniente, con propiedad de don Ricardo Espinoza.

Mínimum:

Concepción, enero 23 de 1930

EL CONGRESO NACIONAL DE ALIMENTACION

Por primera vez va a deliberarse, — en un torneo de estudios amplios, — sobre los aspectos fundamentales de un problema que ha estado discutiéndose largo tiempo en nuestro país en la prensa, en los organismos científicos y entre las personas que observan, y se preocupan con interés del bienestar de los habitantes. Nos referimos al problema de la alimentación que será tratado acuciosamente en un Congreso que inicia sus reuniones mañana en Valparaíso, bajo los auspicios de la Sociedad Médica de ese puerto, a cuya iniciativa se debe este resumen, que podemos llamar, de las opiniones vertidas sobre esta materia, que se hace después de haberse dilucidado extensamente estas cuestiones, aun que sin haberse llegado a acuerdos prácticos de la naturaleza de los perseguidos por el indicado Congreso.

A la Sociedad Médica de ese puerto, que corresponde el mérito de esta saludable iniciativa, ha cabido una parte preponderante en los estudios de este problema de alta transcendencia pública. Incluida esta materia en su anualidad de trabajo, la estudió detenidamente, hasta estimar la conveniencia de provocar una asamblea amplia, en la cual no sólo puedan exponer sus puntos de vista los médicos pertenecientes a este organismo, sino que las corporaciones, colectividades o individuos que den a estas cuestiones la importancia que tienen, y el rol decisivo que juegan en el desarrollo de la salud y en el mantenimiento del bienestar de los habitantes.

No cabe duda que los auspicios más promisoros rodean a este Congreso de Alimentación. La cooperación de las Municipalidades, que han adherido a esta iniciativa, y de entidades gubernativas, como la cooperación de los hombres de ciencia, permitirán armonizar una pauta de conclusiones, de la cual puede deducirse una solución para este problema que ha estado discutiéndose largo tiempo, aún en prolongados debates parlamentarios — pero sin arribarse a un resultado que aproxime un conjunto de resoluciones encuadrado dentro de la urgencia de estas cuestiones. Desde dos puntos de vista debe observarse este Congreso Nacional de Alimentación. Primeramente el de la alimentación misma, a fin de dar una fórmula sobre los alimentos más apropiados y los que tengan más cualidades nutritivas para nuestro pueblo, to mando en cuenta las actividades que desarrolla. Esta parte, importantísima dentro de este problema, permitirá llegar a acuerdos prácticos, que sugieran lo que sea más conveniente adoptar en Chile para regularizar el consumo de los alimentos. No es un misterio que en nuestro país el pueblo no sabe alimentarse y que existe una ignorancia absoluta respecto a la conveniencia de ciertos alimentos por la calidad de sus cualidades nutritivas que ejercen más influencia en el desarrollo normal de la raza. Es por esto que debe buscarse una fórmula de alimentación, que se divulgue suficientemente, a fin de que el pueblo pueda nutrirse de alimentos convenientes y apropiados, no sólo observados desde el punto de vista de lo que necesita, sino que también de lo que producen nuestros suelos.

El otro aspecto que deberá estudiar este Congreso es la parte económica de la alimentación en nuestro país. A este punto van unidas muchas materias de índole diversa y de mucha complejidad. Fletes, oscilaciones de los precios en los mercados de productos, organización de un aprovisionamiento normal, etc. Son éstas algunas de las cuestiones que se agrupan en esta faz del problema. Para éstas las soluciones no son fáciles, es cierto; pero tampoco lo son difíciles, cuando se cuenta con la cooperación y las voluntades que han de hacerse presente en el Congreso que comentamos.

Estaremos atentos a estas reuniones y desglosaremos al punto de sus acuerdos, a fin de hacerles un comentario más extenso.

VAGAR

La fisonomía del vagabundo la encontramos en la portada de hermosos libros. Su alma es el alma de lindas canciones. Cuántos han filosofado frente a su perfil enigmático. El vagabundo es el hombre perfectamente simple que cabe en la tremenda paradoja de ser hombre. El hombre idealmente dotado de excepcionales facultades artísticas. El vagabundo. No el viajero. No el filósofo de su alma. El poeta, el músico, el artista de su alma. Frente al camino. Frente al paisaje. Frente al mundo. El hombre que pasa y que al pasar vive intensamente su minuto de vida con la piedra, con el musgo, con el árbol, con la estrella. Como pasa la canción del agua reidora de la vertiente en la hondura del valle, dejando una palabra de cristal temblando de los tréboles. Como pasa el vellón de la nube, empujado por el viento, sobre la epopeya de la montaña, dejando la peregrina tristeza de su sombra. Como pasa el pregón cansado del tamboril gitano, hechando a rodar su amargura sobre los caminos. Ah, el vagabundo!

Vagar. Sentirse sólo en la gran soledad de vivir en la casa embrujada del espíritu. Ir a la orilla del mundo, mientras la insensibilidad de nuestro cuerpo desarmado, va pisando el corazón doloroso de la tierra. Vagar. Amar la vida que llevamos a cuestas. Amar la proyectada en la dimensión llama violácea de la sombra sobre el camino sin derroteros, sin límites, sin calendario, sin medida. Amar la arquitectura humilde de las cosas que nos vienen al encuentro, de nuestras cosas, creadas por nuestros sueños a lo largo de la tierra. Amarnos en esas actitudes indefensas de los árboles abandonados, de las aguas muertas.

Vagar. Asomarnos al husco del minuto que huye entre las palabras.

Vagar. Ir a la deriva como esos barcos que únicamente salva el destino. Entre la marejada luminosa de los días, irse consigo mismo por las calles solitarias, sin horizontes, de las que huye el cielo. Detenerse ante cada puerta. Cruzar los umbrales de las casas amables. Saludar frente a la ventana que pregunta por el sol. Apriar en el ojo fatigado la línea ebria del vuelo. Avizorar la lejanía del mar azul, más azul que el incenso, tan azul como sus ojos. Besar en el corazón de las rosas un nombre olvidado.

Vagar. Sentirse ausente de sí mismo. Caminar por caminar, como en el verso sediento de Baudelaire. Sin el deseo de regresar. Sin el látigo del cansancio. Ir como en los sueños, como se va a la realidad que nunca ha de ser.

Vagar. Vagar. En los espejos sombríos de la noche quemar nuestra hoguera de sueños. En la soledad sin riberas del cielo prender un recuerdo adorable como una tea mística.

Y realizar el verso incomparable de la Ciudad Invisible: "Ser siempre un vagabundo. Y seguir el camino más allá de la muerte".

F. B.

Un Congreso de proyecciones

Acaba de poner término a sus labores de comparación, de examen de métodos, de ideas en práctica, de procedimientos en ejercicio, una asamblea constituida por las autoridades comunales de toda la República, reunida con el fin de atender del mejor modo posible las necesidades edilicias de cada rincón del país, teniendo a la vista los ejemplos de progreso de las comunas más adelantadas y más honestamente administradas.

Representantes de todos los Municipios — ediles, técnicos y funcionarios administrativos capacitados por una larga experiencia o por estudios especiales — han estado congregados en comités de coordinación de ideas y preparación de proyectos, y después en sesiones plenarias para acuerdos generales, de donde han salido determina-

ciones acerca de muchos asuntos de interés público, que irán a beneficiar a todos y cada uno de los vecindarios de cada localidad — villa, aldea, ciudad — llevando a sus habitantes la última palabra en materia de adelanto en lo referente a saneamiento, pavimentación, vitalidad, ornato, etc.; facilidad y baratura de aprovisionamiento; medios de producir el abaratamiento de la vida y asegurar la buena calidad de los consumos, y todo aquello encaminado a llevar el bienestar a las poblaciones, chicas o grandes, agrupadas en comunas o municipios.

Hay que decir que los distinguidos personeros de las comunidades civiles de todos los sitios de la República, han puesto en el desempeño de su importante misión, todo el interés que era de suponer, en observar y asimilarse cuanto digno de ser conocido y ana-

lizado han encontrado en la capital mediterránea y en la capital marítima del pas, hasta donde los ha conducido la gentileza de sus colegas de por acá y el deseo de estos pueblos de rendirles su entusiasta homenaje de simpatía y adhesión.

Una de las aspiraciones más ardientemente sentidas y así expresadas por los ediles congresales, ha sido la de propender a obtener lo más pronto la autonomía completa de los Municipios, como un medio de interesar a los vecinos en la administración de los intereses de la comunidad y de que los ciudadanos se vayan educando en el manejo de sus asuntos locales y haciéndose aptos para intervenir con éxito más tarde en los negocios generales de la nación.

El gobierno de la comuna es una escuela de educación cívica que prepara al hijo del país para más altos destinos en el gobierno de la patria.

Es como un curso elemental de manejo de intereses de bien local, que habilita para pasar a realizar hazañas propias de los grandes gobernantes, llámense primeros alcaldes de grandes urbes o Primeros Mandatarios de la nación.

Entre todos estos meritorios gobiernos comunales se han producido acuerdos de utilidad edilicia innegable para establecer principios de orden, de iniciativas, de cooperación, de tránsito, de administración, etc., acuerdos que significan medidas de progreso y mejoramiento de los servicios públicos municipales con proyecciones de normas permanentes, para el futuro.

Este Segundo Congreso Nacional de Alcaldes que tan agasajado ha sido por la sociedad y público en general, de Santiago, Viña y Valparaíso, con S. E. a la cabeza, va a representar en este ciclo de renovación en que se encuentra empeñado el país, un empujón de adelanto y perfeccionamiento en el sistema administrativo de las circunscripciones comunales, que se va a traducir en mayor comodidad, higiene, regularidad, expedición y honestidad de los vecindarios que a estas honrosas asambleas han concurrido en las personas de los jefes de sus respectivas organizaciones.

Y esto aparte de que el paseo triunfal en que su jira de estudio y observación, ha sido convertido por los pueblos visitados, habrá ya impreso en la pupila de estos autorizados personeros un documento animado, vivo, palpante del homenaje que estos pueblos han, espontáneamente, ofrecido a sus hermanos agrupados con distintas denominaciones territoriales, pero con un mismo espíritu patriótico y humanitario, a través de todo el territorio, desde Arica a Magallanes.

Simbolizará desde ahora un nuevo lazo de solidaridad que ha de unirlos en adelante en la buena y en la mala fortuna.

Martiniano O. Poblete.



Digestión normal. — Aumento de peso. — Sueño tranquilo se obtiene por medio de la alimentación DRYCO

(Leche desecada para guagua) EN VENTA EN TODAS LAS BOTICAS DEL PAIS

Morrison & Co.

AHUMADA 65-77 — SANTIAGO

VIDA SOCIAL DON ARTURO RIQUELME QUEZADA



Ha dejado de existir en Santiago el señor Arturo Riquelme Quezada, que ocupaba un alto cargo en la Caja Nacional de Ahorros de nuestra ciudad, institución de la cual fué, durante largos años, uno de sus más destacados y estimados colaboradores.

El extinto desempeñaba el cargo de contador en la oficina central de Concepción desde hacía dos años. Había ingresado a la Caja el año 1910 y legado hasta el alto cargo en que le ha sorprendido la muerte, gracias a sus especiales condiciones de honradez, competencia y perseverancia.

Como jefe supo hacerse estimar en toda ocasión de sus subalternos y su vida recta y sin dobleces fué un ejemplo para los jóvenes

que veían en él, más que un superior jerárquico, un colaborador lleno de afecto paternal.

Sus condiciones personales le hicieron ser siempre profundamente estimado entre sus numerosos y leales amigos y su prestigio fué en toda ocasión reconocido en los círculos bancarios y comerciales de nuestra ciudad.

Perteneciente a una honorable familia, hacía cortos años que había formado un hogar donde tan prematuramente van a faltar el ejemplo constante de sus virtudes y el afecto irremplazable de un padre y de un esposo modelo.

Presentamos a su familia el homenaje de nuestra condolencia y nos asociamos al duelo que hoy aflije a la Caja Nacional de Ahorros.

El amor es como la fiebre; nace y muere sin la menor intervención de la voluntad. Stendhal.

HOY San Idelfonso MAÑANA N. Señora de la Paz

CONCIERTO FUENTES PUMARINO

Esta tarde se llevará a efecto en el Teatro Concepción, el concierto del celebrado baritono Fuentes Pumarino.

Entre otras, han reservado localidades las siguientes

EL GRAN CONCIERTO DE ESTA TARDE EN EL TEATRO CONCEPCION

El famoso baritono Fuentes Pumarino cantará ante el público de Concepción. — Un interesante programa. — Las más conocidas familias de esta ciudad ya han retirado sus entradas

La de esta tarde será una velada artística que hará época en los anales de la vida artística de Concepción. Fuentes Pumarino es el más grande de los cantantes chilenos y uno de los baritonos más famosos en el género de actos de conciertos, se presentará por primera vez ante el público de esta ciudad interpretando un programa del más alto valor artístico y de grande novedad. Autores clásicos como Schubert y Mozart, al lado de modernos como Longas, Donaudy, Emila Ortiz y junto a norteamericanos como Mac Gill y Berlin, se alterarán en él.

Tendremos una oportunidad para escuchar el "Largo Al Factotum" de "El Barbero de Sevilla" que Fuentes Pumarino canta como no logra hacerlo ningún baritono. Sólo Armand Crabbé, el famoso cantante belga, logra elevarse a tan grande altura en este trozo de ejecución y agilidad vocal, Fuentes Pumarino supera en este trozo a los mejores baritonos que hemos escuchado y Granforte, Danise, Ruffo, Stracciari y De Luca han podido hacer alarde de una voz más potente, pero ninguno de ellos ha logrado darle un sello más característico, desplegar una mayor riqueza de matices que la que es capaz de presentar Fuentes Pumarino.

Es una verdadera lástima que este gran artista sólo pueda dar un sólo concierto en Concepción, pues tiene su tiempo contado para hacer tres conciertos de música alemana en Valdivia, regresar a Santiago y después de cantar nuevamente dos veces, una en Viña del Mar durante la Semana Viña Marina y otra en Valparaíso, embarcarse a bordo del Santa Luisa, rumbo a los Estados Unidos.

El famoso cantante estará algunos días en Nueva York, para atender asuntos perso-

nales relacionados con su carrera y sus contratos y en seguida se embarcará a bordo del "Aquitania" con destino a Alemania, en donde debe cantar en la Filarmónica de Berlín, acompañado por Megeberg. El famoso empresario Karr - Genn es la firma que se ha encargado de ofrecer a nuestro compatriota los contratos que lo llevarán a Berlín. Fuentes Pumarino piensa dar a conocer al público de Berlín y también de algunas otras importantes ciudades de Alemania, algo de lo que es el folklore chileno y al efecto ha pedido a Allende, a Bisquer, a Rengifo, a Emila Ortiz, a María Luisa Sepúlveda y a otros compositores chilenos, que le entreguen algunas de sus mejores composiciones a fin de darlas a conocer en el país clásico de la música.

La gran cultura intelectual de Fuentes Pumarino no le impide ejecutar trozos de música frívola, de aquellos que ha hecho inmensamente populares el cine sonoro. En efecto, fuera de su programa podía cantar a pedido de la concurrencia "Amor Pagano", "Paris Jé t'aimo", "Cantando bajo la lluvia", "Rose Marie" y cualquiera de aquellas composiciones impuestas como declinos, por el cine sonoro y la frivolidad contemporánea.

Sin descender a género tan desprovisto de todo valor musical Fuentes Pumarino podrá también cantar fuera de programa "El Prólogo de Pagliacci", trozo que sabe decir y cantar de un modo inimitable. El "Brindis de Hamlet", "La Traviata", "El Trovador", "Cármén" y en general las arias del viejo repertorio operístico.

Las entradas para este gran acto de concierto permanecerán todo el día a disposición del público en la Conflitería Palet y en la boletería del Teatro Concepción.

—En la Clínica Concepción, de los Drs. Burmeister, ha sido operada la señorita Teófila Zamora. —En el Sanatorio Alemán ha sido operado el señor Jorge Dehn. —En la Clínica del Hospicio ha sido operada la señora María O. de Echeverry.

NACIMIENTO En el Sanatorio Alemán ha nacido al mundo una hijita del señor Carlos Mahns y señora María de Mahns.

ENFERMOS Bastante mejor sigue el señor Domingo Izquierdo E. —Mejor se encuentra el señor Luis Sanhueza Montalva.

MATRIMONIO El 20 del presente se efectuó privadamente en esta ciudad, el matrimonio de la señorita Elisabeth Libante Lagarda con el señor Luis A. Saint Greire Henríquez.

IN MEMORIAM Mañana sábado 24, 3.er aniversario del fallecimiento del señor Antonio García Lelva, se dirá una misa por el descanso de su alma, en la Iglesia de San José, a las 9 horas.

FUNERALES Con numeroso acompañamiento se efectuaron en la mañana, de ayer los funerales del señor Aracelio Pimentel Salas, fallecido recientemente en nuestra ciudad.

Despidieron el duelo los señores Armando Cruzat, Octavio Jara Esquivel, Samuel Sanhueza M., Dr. Guillermo Grant B., Nicanor Arriagada y Lucas Sanhueza R. Asistieron las siguientes personas:

Rdo. P. Julio Montalva, Luis Herrera, Jorge Ginouves, Abraham Bravo, Reinaldo Escur, Ernesto Rivero, Juan Solar Moreh, René Figueroa, Enrique Horchfarter, Senén Enríquez, Ramiro Figueroa M., Franz Roedel, Doct. Ignacio González G., Ramiro Figueroa O., Eduardo González G., Desiderio González G., Javier González, Eduardo Cuevas V., E. Weason, Ernesto Mahuzier, Alfredo del Río, Enrique García Bordaño, Alfredo Lafrenas, Enrique Gundelach, Carlos Sanhueza C., Nefelí Ferrarí, Manuel Herrera M., Daniel Vergara, Abraham Romero G., Atilio Lavín, Alfredo Sanhueza, Antenor Stuardo, Enrique Stuardo, Domingo Ramos, Orlando Ramos, Aníbal Herrera, Arnoldo Michaelssen, Sady Rosell, Fernando Palma Salas, Alfonso Urrejola A., Abel Morales, Rosamel Aranedo, y otros cuyos nombres se nos escapan.

PARTE Circula el siguiente parte matrimonial: "Edmundo Landoff Bonder participa a Ud. su matrimonio con la señorita María Caffarena Morice, efectuado privadamente el 24 de diciembre último. Santiago, enero de 1931".

CRUZ ROJA Por orden de la señora presidenta tengo el honor de invitar a Ud. a una reunión que se efectuará mañana sábado 24, a las 17 horas, en el local de costumbre. Objeto de la reunión:

Repartición de premios a las alumnas y clausura del Dispensario hasta marzo. A. J. F. C. CENTRO SAN JOSE Citase a reunión general a las socias de este centro para hoy a las 19 horas.

S encarece la asistencia por haber asuntos de vital importancia que resolver.

VIAJEROS A su fondo en Cabrero han regresado la señora Ana Izquierdo de Vial y la señorita Eleusa Izquierdo Edwards. —Al mismo punto el señor Alberto Izquierdo Urrejola. —A su fondo, se han dirigido el señor Alfonso Urrejola, señora Eduvigis Afran de Urrejola y la señorita Rosa Urrejola A. —A Valparaíso el señor José del C. Campos, y la señorita Chita Campos Harriet. —Al mismo punto los señores Fernando y Rafael Campos Harriet.

A su fondo "San José" el señor Daniel Campos Menchaca. —A Valparaíso el señor Guillermo O'Reilly Fernández. —A su fondo don Mario del Pino T. —Ha partido a Quillón don Ricardo Urizar.

De las Termas de Chillán ha regresado el señor Francisco Unzueta U. —Han llegado de Santiago la señora Enriqueta Méndez de Salinas y la señorita Consuelo Salinas Méndez. —Del mismo punto don Javier Pereira, señora Marta Eguiguren de Pereira y familia. —A las Termas de Toihuaca se dirigieron don Francisco Mediavilla y señora Emma A. de Mediavilla.

De Santiago ha regresado don Orlando Ramos G. —Ha llegado de Curicó don Saustino Gálvez Rodríguez. —Se dirigió a San Carlos el señor Clodomiro Acuña M. —De su fondo llegó don Aníbal Soto Bunster.

Se ha dirigido a Santiago don Perpetuo Irazúval. —De la misma ciudad ha regresado don Aníbal Varela. —A Santiago se dirigieron don Germán Luco C., señora Marta Vargas de Luco y familia.

Del mismo punto ha llegado la señora Victoria Méndez de Unzueta y la señorita María del Lagro Unzueta Méndez. —Del fondo "Atofónico" ha llegado la señorita Aileen Romay Silva.

—Don Carlos Astorquiza de Maza se dirigió a Linares.



NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

"COLOMBO" de Valparaíso 14 Febrero

"VIRGILIO" de Talcahuano 19 Marzo

"ORAZIO" de Talcahuano 15 Abril

Salidas de Buenos Aires

11 MARZO 18 FEBRERO DUILIO 22 ABRIL G. CESARE 1 ABRIL 3 JUNIO 14 MAYO 26 JUNIO

Agentes: BARDI & Co.

CONCEPCION

B. Arana 124 - Casilla 35 - Teléfono 672

CREMA OXIGENADA MACKER

M. R.

¡La reina de las cremas!

TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

BYRD EN EL POLO SUR

BYRD

El gran explorador del Polo Sur. Glorioso como ninguno valiente, firme y tenaz, soñó con una aventura arriesgada y singular... Sin temer a los azares, por la altura y por el mar, expuesto a que un día u otro se transformara quizás en su sábana mortuoria la eterna nieve polar, llegó sereno hasta donde nunca llegara un mortal, y hoy los hombres le deben un conocimiento más...

HOY

a las 6:45 y a las 9:45

LA OBRA CUMBRE ORGUELO DE LA PARAMOUNT QUE TODO CONCEPCION ANHELA CONOCER

Rialto



¡El film de lances heroicos! - ¡La epopeya del siglo! - ¡Un documento glorioso!

Acontecimientos a los que sirven de teatro los deshabitados confines de la tierra, desarróllanse ante nosotros con la misma naturalidad y riqueza de detalles que un suceso de la vida cotidiana. Tal es la proeza cinematográfica realizada por la Paramount en su estupenda cinta "CON BYRD EN EL PO-

LO SUR", en la que se siguen paso a paso los descubrimientos y aventuras de la famosa expedición científica a las desconocidas regiones antárticas. Al asistir a la exhibición de este film admirable, con prólogo y descripciones habladas en español y rótulos explicativos en el mismo idioma, compartimos con el

contraalmirante Byrd y sus esforzados compañeros las esperanzas, los sobresaltos, las exaltaciones, los triunfos de esta epopeya contemporánea de los hielos australes. Las dos últimas partes de este film incluyen el heroico vuelo sobre el Polo Sur, cuyas escenas van acompañadas de una narración hablada en español.

Domingo La más hermosa opereta alemana "El Torongil de las Niñas" (DELIKATESEN - Toda en alemán con letreros en español) por el sin rival Harry Liedtke

HOY Selecta y Noche (Sólo para mayores) CENTRAL Grandioso éxito "Ajuria" "MAMBA" Ralph Forbes y Eleanor Boardman Toda en colores

EN EL RIALTO. Conoceremos hoy detalles gráficos de la expedición Byrd al Polo Sur

Un documento de alto valor histórico y científico es el que recogió la Paramount por intermedio de sus operadores que acompañaron al audaz explorador

La expedición Byrd al Polo Sur que constituyó una de las hazañas de caracteres científicos más interesantes de este siglo ha quedado grabada en sus detalles más amplios en el celuloide, con la iniciativa que tuvo la Paramount de conseguir que dos de sus mejores operadores participen en este viaje, a fin de filmar la conquista de las regiones heladas y llevar después una demostración gráfica a todas las naciones del mundo. La preocupación que hubo por el viaje de Byrd al Polo Sur y la expectación universal dan singulares valores a este film que la Paramount recién ha presentado en nuestro país, como la visión más acabada y perfecta que ha podido recogerse en viajes de esta naturaleza. "La expedición de Byrd al Polo Sur", documento de alto valor científico lo estrenará hoy el Teatro Rialto en nuestra ciudad

Libertad Lamarque piensa venir a Chile

Es una de las cantonistas más afamadas

Libertad Lamarque, la popular cantonista argentina y una de las estrellas más prestigiosas del género en el Atlántico, anuncia su propósito de venir a Chile para dar a conocer sus interpretaciones de tango que la han hecho tan famosa ante esos públicos. Hay varias empresas teatrales santiaguinas interesadas en obtener para sus salas el espectáculo de la Lamarque y el de los Filibinos, un famoso conjunto de jazz que vendrá junto con la cantonista para actuar en Chile hasta marzo próximo.

Accidente sin consecuencias

Tuvo el chileno Tito H. Davidson

Durante la filmación de una difícil escena de la cinta Fox "El gran sendero", y en la cual el joven actor chi-

leno Tito H. Davison, debía conducir un carro de seis caballos a desenfundada marcha, cayó desde su asiento, sufriendo una lesión en la rodilla. Fué atendido por los médicos del estudio, haciéndosele un examen radiográfico. A la mañana siguiente Davison volvió a trabajar al "set", para no atrasar la filmación de la cinta. Actualmente está ya restablecido.

Nuevas conquistas del cine

Virginia Fábregas llegó a Hollywood

Virginia Fábregas, la gran actriz mexicana, a quien hemos admirado hace años en Chile, acaba de llegar a Hollywood contratada para actuar en películas en español, la primera de las cuales se titulará "La estrella negra", que ha sido, en inglés, la consagración definitiva de Marie Dressler como actriz dramática.

La señora Fábregas, ya no joven, por cierto, va a ser posiblemente un elemento utilísimo para roles de carácter, a los que imprimirá toda la

fuerza dramática de su temperamento. A su llegada a la Estación de Los Angeles, la gran actriz fué recibida por una enorme cantidad de artistas de habla española, muchos de los cuales habían pertenido a su compañía, y, entre otros, por

Ernesto Vilches y José Crespo. La quiebra del Banco de Hollywood Verdadero pánico ha causado

en el ambiente cinematográfico la repentina quiebra del Banco de Hollywood, situado en el centro comercial de esta ciudad y en el cual venían haciendo sus depósitos desde hace muchos años los más famosos artistas de la pantalla. El lunes 8 de diciembre el Banco amaneció cerrado y guardadas sus puertas por la policía,

anunciándose, aunque no oficialmente, que los depositantes recibirán cuando más, el diez por ciento del total. Una muchedumbre de gente, — artistas y empleados humildes de la ciudad, — se han estado agrupando alrededor del Banco, haciendo comentarios sobre la trágica quiebra, la que se cree es en cierto modo un re-

flejo del mal año financiero por que atraviesa la industria cinematográfica norteamericana. Muchos actores de fama han perdido sumas enormes en la quiebra. Entre otros, José Crespo, protagonista de "Olympia", pierde allí todo lo que había venido ganando en su último contrato con los estudios de Metro.

¿Cuáles son los conflictos más frecuentes en los matrimonios modernos? - Joan Crawford responde a esta pregunta en su mejor film

ESPOSAS EN PELIGRO

JOAN CRAWFORD canta deliciosas canciones y baila un sugestivo tango con Ricardo Cortez. - Una obra de lujo y crítica social que es un reflejo fiel de las libres costumbres modernas

Mañana estrena el Teatro Central una de las producciones más exquisitas del cine parlante, debida a la Metro-Goldwyn-Mayer, empresa que durante el año ha presentado las producciones de mayor éxito. Nos referimos a "Esposas en peligro", la admirable creación de Joan Crawford.

Esta película es, sin disputa, la mejor creación de la bella Joan Crawford, especialmente porque ofrece amplio campo para que la gentil estrella luzca sus condiciones de cantante y danzarina.

Su exquisita voz nos hace oír dos tiernas canciones. Ellas son: "El llamado de Montana" y "La luna está baja".

En cuanto al baile, Joan ejecuta, acompañada de Ricardo Cortez, un tango muy sugestivo.

Mañana CENTRAL



"Esposas en peligro" nos pone en presencia de un caso matrimonial bien difícil. El es un hombre sencillo, ella una multimillonaria caprichosa y aficionada a divertirse. Considera natural el flirt con sus amigos, y le parece ridículo que su esposo se indigne porque uno de los galanes la besa.

El realce principal de la hermosa producción se debe al admirable trabajo de Joan Crawford, quien con su sola presencia infunde a la obra un encanto extraordinario.

Otro aspecto interesante de "Esposas en peligro" reside en que, por tratarse de una obra filmada recientemente, nos da a conocer las últimas modas de Nueva York. Joan Crawford, por ejemplo, luce una serie de pijamas que constituyen una novedad de gran interés para nuestro mundo elegante.

Mañana CENTRAL



REBAJA DE PRECIOS

Efectiva desde el 21 de Enero de 1931

Tenemos el agrado de anunciar nuestra nueva lista de precios, con una considerable rebaja en casi la totalidad de los diferentes modelos Ford.

Deseamos, por medio de estos nuevos precios rebajados, hacer al público participe de nuestras facilidades de producción y organización económicas y extender, aún más, las ventajas de transporte eficiente, ya bien probadas de los productos Ford.

Belleza mecánica, de líneas y colorido, buen funcionamiento seguro y permanente, servicio mecánico siempre en progreso, colocan al FORD, hoy más que nunca, como un "valor muy superior a su precio".

	Precio antiguo	Precio nuevo rebajado		Precio antiguo	Precio nuevo rebajado
Coupé Standard.	\$ 7.765.—	\$ 7.450	Sedan Standard, 4 puertas	\$ 9.400.—	\$ 8.700
Coupé Sport ..	\$ 8.250.—	" 7.700	Sedan De Luxe, 4 puertas	\$ 10.000.—	" 9.200
Coupé De Luxe	\$ 8.550.—	" 7.850	Town Sedan	\$ 10.350.—	" 9.500
Victoria Coupé	—————	" 9.500	Chassis Comercial. . . .	\$ 4.200.—	" 4.200
Cabriolet	\$ 9.800.—	" 9.300	Coche Reparto De Luxe	\$ 8.550.—	" 7.800
Sedan 2 puertas	\$ 7.765.—	" 7.465	Omnibus Rural	\$ 8.650.—	" 8.650
Faeton	\$ 6.900.—	" 6.900	Camioncito Reparto Li-	—————	" 6.150
Faeton De Luxe	—————	" 8.650	viano, cabina abierta.		
Roadster	\$ 6.825.—	" 6.825	Camioncito Reparto Li-	—————	" 6.480
Roadster De Luxe	—————	" 7.500	viano, cabina cerrada		
			Chassis Camión 131-1/2"	\$ 5.950.—	" 5.950
			Chassis Camión 157"	—————	" 6.350

- Parachoque, juego \$ 200.—
- Parachoque delantero \$ 90.—
- Ruedas dobles camión .. \$ 250.—
- Asiento auxiliar \$ 250.—

(Todos los precios son sobre carro en Santiago)

FORD MOTOR COMPANY

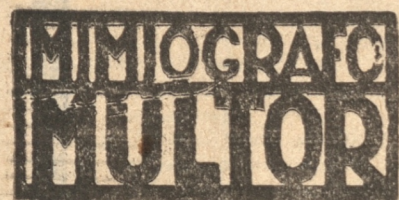
SANTIAGO DE CHILE

SERVICIO DE TODO EL MUNDO

De United Press y corresponsales especiales por las vías Telégrafo Comercial y del Estado y Cable West Coast.

EL GABINETE FRANCÉS QUE PRESIDIA M. THEODORE STEEG RENUNCIÓ AYER

Fue derrotado en la sesión de la Cámara por 293 votos contra 283.— Las razones porque cayó.— Sólo duró cinco semanas.— El Presidente Doumergue iniciará hoy las gestiones para buscar un organizador del nuevo Ministerio.— Se cree que M. Tardieu esté obrando "entre bastidores"



PARIS, 22.— (U. P.)— En la Cámara de Diputados se trató en lugar preferente de las declaraciones hechas por el ministro de Agricultura; el debate se desarrolló en una atmósfera tensa. El diputado M. Buyac acusó al ministro de haber cometido indiscreciones al hacer dichas declaraciones.

PARIS, 22.— (U. P.)— La Cámara de Diputados, por 293 votos, contra 283, derrotó en la sesión de hoy al Gabinete que preside M. Théodore Steeg obligándolo a presentar su renuncia.

El Gabinete se reunió para redactar la renuncia, dirigiéndose después al Palacio Eliseo, donde fue entregada al Presidente M. Doumergue. Celebrará conferencias con los presidentes de la Cámara y el Senado y con los líderes de la mayoría que derrotó a M. T. Steeg. Se cree que M. Tardieu está obrando fuerte entre bastidores, y que será Premier tarde o temprano. M. Tardieu no asistió a la sesión de hoy de la Cámara, y siguió el debate por teléfono, desde su sala de enfermo.

MAQUINAS DE SUMAR RESTAR CONTINENTAL

PARIS, 22.— (U. P.)— El Gabinete de M. Steeg cayó después de existir cinco semanas, debido a las siguientes razones. 1.º — Manifiesta falta de unidad del Gabinete sobre el programa agrícola; y 2.º — Rencor público, provocado por la perspectiva del encarecimiento del pan, debido a que se derrochó la importación de trigo, con lo que se tendía a aliviar la situación.

MAQUINAS DE ESCRIBIR CONTINENTAL

AVIADOR CHILENO EN ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK, 22.— (U. P.)— Ha llegado a ésta el aviador chileno mayor Andrés Fuentes, quien viene a Mitchell Field a inspeccionar el equipo militar de aviación. LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES DEL PERU

Lo que dice "El Comercio" de Lima

LIMA, 22.— (U. P.)— "El Comercio" aboga porque se lleve a efecto inmediatamente la elección de Presidente de la República y del Congreso, en vez de ir a la designación de una Junta Constituyente.

Este diario propicia la candidatura del comandante Sánchez Cerro.

ENJUICIAMIENTO DE 2 EX-CONSULES PERUANOS

LIMA, 22.— (U. P.)— El Ministerio de Relaciones Exteriores ha enviado a la justicia ordinaria los antecedentes necesarios para enjuiciar criminalmente al cónsul en Montevideo señor Manuel Chacón, quien debe al Fisco la suma de 7.333 soles y al ex-cónsul en Antofagasta señor Guillermo Calderón, quien debe la suma de 6.536 pesos chilenos.

EL ARZOBISPO DE LIMA

Es autorizado para ausentarse del país

LIMA, 22.— (U. P.)— El Ministerio de Relaciones Exteriores ha autorizado al arzobispo de Lima para ausentarse del país por el tiempo de 6 meses, en vista que el Tribunal de Sanción Nacional no aceptó la acusación interpuesta en su contra.

A LA MEMORIA DEL PAPA BENEDICTO XV

ROMA, 22.— (U. P.)— En la Capilla Sixtina se efectuó un servicio fúnebre en conmemoración del noveno aniversario del fallecimiento del Papa Benedicto XV. A este servicio asistió S. S. Pio XI y el cuerpo diplomático.

EL CLUB NACIONAL DE LIMA

Fue apedreado por los estudiantes

LIMA, 22.— (U. P.)— Los estudiantes apedrearon el Club Nacional. Fueron dispersados por la policía, que custodia el diario "El Comercio".

UN VIOLENTO TEMPORAL AZOTA A BUENOS AIRES DESDE AYER

La ciudad ha recibido perjuicios en los servicios de teléfonos y telégrafos. El viento ha destrozado tejados y árboles. El servicio en el Río del Plata se ha perturbado, pues el río ha subido considerablemente a causa de las lluvias torrenciales que han caído. No hay desgracias personales. Se han producido varias inundaciones en distintos barrios de Buenos Aires, entrando el agua en las casas.

ASALTO A UN TREN EN OHIO

BALLAFontaine (Ohio) — Seis bandidos en mascarados atacaron a un tren en Carey, hiriendo a un pasajero, robando a los demás 7 mil dólares en dinero, fuera de lo que llevaron en joyas. Después huyeron.

FALLECIMIENTO

LONDRES, 22.— (U. P.)— El corresponsal de "The Exchange Telegraph" en Berlín informa que falleció Herr Karl Reichstein, consejero comercial y prominente hombre de negocios alemán.

LOS ESTUDIANTES DE MADRID SE DECLARARON EN HUELGA GENERAL

Manifestaciones contra la monarquía.— Son partidarios de la República.— Varios estudiantes fueron heridos por la policía en una carga

MADRID, 22.— (U. P.)— Hoy se hizo efectiva la huelga de los estudiantes de Madrid. Esta huelga tuvo su origen en la protesta de los estudiantes de Leyes por el encarecimiento del profesor Dr. Fernando de los Ríos y de once estudiantes, quienes se encuentran presos desde el complot de revolución del 15 de diciembre último. La policía cargó contra los huelguistas, hiriendo a varios de ellos. Los estudiantes huelguistas han enviado delegados a las Universidades de provincias, para tratar de conseguir que también se adhirieran a la huelga. El profesor Dr. Yanguas, ex-ministro del Gabinete de Primo de Rivera, trató de impedir la huelga, pero los estudiantes entraron a su clase gritando: "Abajo el Rey!", "Abajo Yanguas!", destruyendo los muebles de la sala. A la llegada del profesor señor Jiménez de Asúa, éste fue ovacionado. Los estudiantes gritaban: "Viva la República!", "Muera Berenguer!". Los guardias trataron de cerrar la Universidad, pero los estudiantes los atacaron con piedras y cohetes.

Los estudiantes huelguistas han enviado delegados a las Universidades de provincias, para tratar de conseguir que también se adhirieran a la huelga. El profesor Dr. Yanguas, ex-ministro del Gabinete de Primo de Rivera, trató de impedir la huelga, pero los estudiantes entraron a su clase gritando: "Abajo el Rey!", "Abajo Yanguas!", destruyendo los muebles de la sala. A la llegada del profesor señor Jiménez de Asúa, éste fue ovacionado. Los estudiantes gritaban: "Viva la República!", "Muera Berenguer!". Los guardias trataron de cerrar la Universidad, pero los estudiantes los atacaron con piedras y cohetes.

Los estudiantes huelguistas han enviado delegados a las Universidades de provincias, para tratar de conseguir que también se adhirieran a la huelga. El profesor Dr. Yanguas, ex-ministro del Gabinete de Primo de Rivera, trató de impedir la huelga, pero los estudiantes entraron a su clase gritando: "Abajo el Rey!", "Abajo Yanguas!", destruyendo los muebles de la sala. A la llegada del profesor señor Jiménez de Asúa, éste fue ovacionado. Los estudiantes gritaban: "Viva la República!", "Muera Berenguer!". Los guardias trataron de cerrar la Universidad, pero los estudiantes los atacaron con piedras y cohetes.

EL ESPAÑOL GASTA MAS EN TABACO QUE EN CARNES

En España es el país donde se fuma más.— Las entradas al Tesoro de España suman, por este capítulo, más de 300 millones de pesetas

MADRID, 22.— (U. P.)— El español que según un promedio de las estadísticas sólo come unos 30 kilos de carne al año, gasta en cambio unas 40 pesetas anuales en tabaco y como sólo uno entre cada cinco habitantes es fumador, resultan 200 pesetas al año de tabaco, resulta que el español gasta más en tabaco que en carne. Cuando Nicot introdujo el tabaco en Francia, ya se fumaba en grande en España y en 1760 ya había en Sevilla una fábrica de cigarrillos. En España, pues, el país que de se fuma más tabaco y por este capítulo entran anualmente al Tesoro de España unos 300 millones de pesetas por concepto de impuesto al tabaco. La región española que más fuma es la vasca, siguiendo Valencia y Andalucía y después Cataluña y Asturias. Donde se fuma menos es en Galicia, León, Aragón y Navarra. No hay, pues

En España es el país donde se fuma más.— Las entradas al Tesoro de España suman, por este capítulo, más de 300 millones de pesetas

En España es el país donde se fuma más.— Las entradas al Tesoro de España suman, por este capítulo, más de 300 millones de pesetas

DERRUMBE DE MINA

Deja sepultados a cinco obreros

CENLEY (Stoke - on - Trent) 22.— (U. P.)— Cinco mineros quedaron enterrados al derrumbarse una mina. Cuatrocientos al canzaron a escapar.

Ana Pawlova falleció ayer en La Haya

LA HAYA, 22.— (U. P.)— A las dieciséis horas se produjo la crisis en la enfermedad que aqueja a la conocida bailarina Ana Pawlova. LA HAYA, 22.— (U. P.)— La una diez de la madrugada falleció Ana Pawlova.

CIGARRILLOS HABANOS

40-60 y 80 cts.

COMPANIA CHILENA DE TABACOS

AMNISTIA PARA LOS PRESOS POLITICOS EN LA INDIA

NUEVA DELHI (India), 22.— (U. P.)— Se asegura que el Gobierno dictará la amnistía para todos los reos políticos.

EPIDEMIA DE GRIPPE EN PARIS

PARIS, 22.— (U. P.)— Se anuncia que en esta ciudad han muerto veintitrés personas atacadas de gripe, en los diez primeros días de enero; han muerto también treintatres cuarenta y una personas atacadas de diversas enfermedades respiratorias, en el mismo período.

Oficina Alejandro del Río - O'Higgins 366

Constantemente tengo numerosas órdenes de espléndidas y cómodas **casas en venta y arriendo**, en los diferentes barrios de la ciudad.

Pida datos y llaves en mi oficina.

Alejandro del Río

O'Higgins 366 - CONCEPCION - Casilla 378

"La Prensa" de Buenos Aires se refiere al impuesto chileno al ganado argentino

BUENOS AIRES, 22.— (U. P.)— "La Prensa", en su edición de hoy, se refiere editorialmente al impuesto chileno al ganado argentino. Entre otras cosas, dice que el mercado chileno está prácticamente cerrado; agrega que la medida chilena es diferente de la prohibición argentina a la importación de ganado del Uruguay, por cuanto Argentina produce con exceso en tanto que Chile no puede abastecer internamente. Estima que con esta medida, los productores del Sur se enriquecerán a expensas del resto del país.

QUE HINDENBURG SEA ELEGIDO PRESIDENTE PARA TODA LA VIDA

Pide el órgano de la Asociación de Jóvenes Alemanes

LONDRES, 22.— (U. P.)— El corresponsal de "The Exchange Telegraph" en Berlín anuncia que el órgano de la Asociación de Jóvenes Alemanes, "Jung Deutsche", propone que el Presidente Hindenburg sea elegido para toda la vida; de clara que los nacionalistas hacen una activa campaña para designarlo reemplazando en el período que termina el próximo año.

Dr. PRIETO

Oculista

Estudios en Europa. consultas desde el 26 al 31 de Enero. Hotel Cecil. De 3 a 5 P. M.

Expresión de gracias

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a las personas que se dignaron acompañar a los funerales de nuestro querido deudo, don ANACLETO PIMENTEL SALAS (Q. E. P. D.) Acto que ha comprometido la gratitud de La Familia.

Turno Médico

BOTICAS "Concepción", B. Arana esq. Castellón. "El Indio", Carrera 501.

MATRONA Ismenia R. de Concha, Maipú 1659.

JUZGADO El Primero.

DOCTOR BOGADO El de la Asistencia Pública.

FALLECIO ALMA RUBENS, ACTRIZ CINEMATOGRAFICA

HOLLYWOOD, 22.— (U. P.)— Hoy falleció, víctima del uso de alcohol, la conocida actriz cinematográfica Alma Rubens.

EL PARTIDO REFORMISTA Y las elecciones en España

OVIEDO, 22.— (U. P.)— El diario "Noreste", del partido reformista, declara que el partido acudiría a las elecciones si se le vaita el estado de guerra y se restablecen las garantías y libertades de propaganda oral y escrita.

LA HUELGA DE LIMOGES (FRANCIA)

LIMOGES (Francia), 22.— Terminó la huelga de los obreros de fábricas de zapatos, aceptando los obreros el aumento de salarios en dos francos.

UN VAPOR BRITANICO CORTÓ SUS AMARRAS. — Perjuicios en la ciudad.— Inundaciones

BUENOS AIRES, 22.— (U. P.)— El vapor británico "Upway Grange" cortó sus amarras, debido a los fuertes vientos, estrellándose contra el vapor japonés "Wakasamaru", produciéndoles perjuicios hundió una lancha que estaba a uno de sus costados. No hubo desgracias personales.

BUENOS AIRES, 22.— (U. P.)— Vientos ciclónicos, tempestades y truenos azotan a la ciudad desde las cinco horas.

ENERO 23 VIERNES

San Ildefonso

"LA PATRIA"

PRECIO DE LAS SUSCRIPCIONES

Por un año . . \$ 70.—
Por seis meses " 38.—
Por tres meses " 18.—

PARA EL EXTRANJERO

Por un año . . \$ 130.—
Núm. suelto . . 0.20

CAMBIOS

BANCO CENTRAL DE CHILE

£ Cable . . . \$ 40.25
£ Vista . . . " 40.21
£ 90 días . . . " 39.96

New York

Dólares a los tipos correspondientes.

Bancarios

Libra . . . \$ 40.24
Dólar . . . " 8.29
Lira . . . " 0.43 1/2
Marco . . . " 1.99
Peseta . . . " 0.89
Nac. Arg. . . " 2.60

Sal de Fruta

No es igual cual sal de fruta se tome, sino debe ser

FRUTALIN 18

que es de reconocida eficacia y de gusto agradableísimo.

Base: Citrato sodio, ácido tartárico, bicarbonato sodio.

M. R.

Droguería del Pacifico Droga.

La fuerza motriz más conveniente para mover su Trilladora es el afamado

TRACTOR HART PARR

que trabaja con el baratísimo combustible Tractolin \$ 14.500 incluso extensión ruedas

PIDA INFORMACIONES A

JULIO PLESCH y Cía.

Barros Arana 71 - Casilla 24 C. - Concepción

INFORMACIONES DE LA CAPITAL

Servicio noticioso de nuestra Oficina de Informaciones en Santiago POR TELEGRAFOS DEL ESTADO Y COMERCIAL

MINISTERIO DE AGRICULTURA

El Ministerio de Agricultura pidió a los agrónomos regionales que lo informen acerca de los perjuicios ocasionados por el temporal a fin de poder proporcionar al público una información autorizada.

Mientras tanto se desea evitar las noticias que puedan prestarse para especulaciones. Extraoficialmente se informa que los perjuicios han sido más considerables de Bio Bio al sur.

LAS FUERTES LLUVIAS Y EL TEMPORAL QUE HAN ABARCADO DE VALPARAISO AL SUR, HAN OCASIONADO GRANDES PERJUICIOS EN LA AGRICULTURA

Las lluvias en la zona central afectaron las viñas y las chacras. — En la zona austral, grandes extensiones de sembrados de trigo y avena fueron abatidos por la fuerza del temporal. — En Curicó el viento arrancó árboles y voló planchas de zinc. — En Río Negro, un rayo mató 43 ovejas. — Interrupción en las líneas telegráficas entre Santiago y Buenos Aires. — Las mismas características de anomalía atmosférica que 1929 y 1930

La lluvia de anoche abarcó desde Valparaíso al sur, y en forma extraordinaria, con gravísimos perjuicios para las sementeras. En la bahía de Valparaíso el temporal cortó la espina de popa de la "Baquedano". La tripulación logró asegurar la nave. Varios barcos salieron a capear el temporal irar afuera. A media noche una tempestad eléctrica, de grandes proporciones alarmó a los habitantes de Valparaíso. En la zona central las lluvias han causado perjuicios en las viñas y chacras. En Curicó la fuerza del temporal arrancó árboles y planchas de zinc de varias casas. Varias familias debieron buscar refugio en otras casas a media noche. El agua llenó varias calles, dificultando el tránsito. Las comunicaciones llegadas desde las ciudades del sur dan

cuanta de las proporciones que adquirió el temporal. Las sementeras, en gran parte, tendidas por la fuerza del viento. Enormes extensiones de sembrados de trigo y avena se inutilizaron. En Temuco se paralizaron las faenas agrícolas. En Río Negro, departamento de Osorno, hubo una tempestad eléctrica de grandes proporciones. Un rayo cayó en uno de los fundos de los alrededores mató 43 ovejas. Los caminos en la zona austral han quedado intranstrables en muchas partes. En Santiago cesó la lluvia a media día, pero ha continuado el viento. En Valparaíso, debido a las fuertes lluvias y viento de anoche, algunos barcos cortaron sus amarres; pero estos accidentes no tuvieron mayores consecuencias. En la tarde cesó la lluvia en Santiago. En Valparaíso y San Antonio se normalizaron las faenas en la bahía y el movimiento de embarcaciones. El temporal en la cordillera también tuvo proporciones extraordinarias e interrumpió las líneas telegráficas entre Santiago y Buenos Aires. La oficina meteorológica Araya dice que este año se presenta

con los mismos caracteres de anomalía que 1929 y 1930. Recuerda que el 30 de enero de 1930 en un temporal parecido, se hundió el vapor "Concepción" cuando aún no iniciaba sus viajes con bandera chilena.

Actualidad deportiva.

El match en tre el "Mono" Turra y Carlos Hernández debe ser autorizado previamente por el boxeador Peter Johnson, en Viña del Mar. Uruguay no aceptó la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, solicitada por el Brasil. La Federación Atlética Uruguaya se negó a aceptar la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, aceptada por Chile y solicitada por el Brasil, por intermedio de la dirigente argentina. La prensa de Uruguay de Brasil critica energicamente la negativa de la dirigente uruguaya, considerándola una falta de diplomacia. El match entre el "Mono" Turra y

El match en tre el "Mono" Turra y Carlos Hernández debe ser autorizado previamente por el boxeador Peter Johnson, en Viña del Mar. Uruguay no aceptó la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, solicitada por el Brasil. La Federación Atlética Uruguaya se negó a aceptar la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, aceptada por Chile y solicitada por el Brasil, por intermedio de la dirigente argentina. La prensa de Uruguay de Brasil critica energicamente la negativa de la dirigente uruguaya, considerándola una falta de diplomacia. El match entre el "Mono" Turra y

Informaciones de Valparaíso.

UN DESFILE EN HONOR DEL PRINCIPE DE GALLES EFECTUARAN LOS EMPLEADOS Y OBREROS

UNA GRAN ESTAFA. — El Banco Italo Francés de Valparaíso denunció a tres empleados por la estafa de \$ 485.000. Por su parte la Sección de Seguridad de Santiago acusa a esas mismas personas de estafa al Fisco por sorprendérselas vendiendo estampillas de impuestos y de correos, a más bajo precio que el fijado en las mismas estampillas. Reunidos ambos casos, conoció de ellos el juez don Rodolfo González Morales, quien acaba de fallar sobre el delito en la venta de las estampillas y acusándolos de estafa de \$ 485.000, elevando los antecedentes en consulta a la Corte. Corresponde al banco querrelarse contra las personas comprometidas para requerir el pago de los dineros estafados.

ALMUERZO A S. E. — Los jefes y oficiales de la Prefectura de Carabineros de Aconcagua ofrecerán mañana un almuerzo a S. E. en el balneario de Monte Mar. Se ha invitado a las autoridades, jefes del ejército y de la armada y representantes de la prensa. EL VOTO FEMENINO. — El juriscónsulto portefeño señor Enrique Romani se ha pronunciado en el sentido de que la mujer chilena debe participar en las elecciones municipales y podría también desempeñar cargos edilicios. ASOCIACION DE AUTOMOVILISTAS. — El secretario de la Asociación de Automovilistas de Valparaíso desmiente las noticias publicadas en Santiago de que esa Asociación haya aceptado el proyecto del Automóvil Club de fusionar todas las asociaciones del país y declara que la asociación porteña lo ha rechazado de plano, fundándose en que las asociaciones provinciales sólo vendrían a robustecer a los organismos con sede en Santiago. CONTESTACION DE BALBO. — El señor Balbo contestó agradeciendo el cable de congratulación que a nombre de la Colonia Italiana de Valparaíso le envió el cónsul Cappani por la feliz terminación de su raid. SE MUESTRA OPTIMISTA. — Entrevistado el nuevo presidente de la Bolsa de Valparaíso, señor Daniel Lyon se muestra optimista como el Ministro señor Castro de Ruiz, sobre el porvenir económico de Chile, fundándose en que los grandes recursos naturales de Chile le permiten afrontar con éxito las más agudas conmociones financieras.

UNA CANCHA DE ATERRIZAJE DE AVIONES. — El Presidente Ibañez acompañado del Intendente de Valparaíso visitó a Concón y sus alrededores para estudiar la conveniencia de instalar allí una cancha de aterrizaje de aviones. DESFILE EN HONOR DEL PRINCIPE DE GALLES. — El Comité de Obreros y Empleados de Valparaíso prepara en unión del Comité Cívico Popular, un desfile el día de la llegada del Príncipe de Gales, como una demostración de simpatía por los esfuerzos de Inglaterra por reconquistar los mercados sudamericanos.

Exhibición de Quintín Romero en Viña. Quintín Romero hará el sábado próximo una exhibición, con el boxeador Peter Johnson, en Viña del Mar. Uruguay no aceptó la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, solicitada por el Brasil. La Federación Atlética Uruguaya se negó a aceptar la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, aceptada por Chile y solicitada por el Brasil, por intermedio de la dirigente argentina. La prensa de Uruguay de Brasil critica energicamente la negativa de la dirigente uruguaya, considerándola una falta de diplomacia. El match entre el "Mono" Turra y

EL CAMPEONATO SUDAMERICANO DE ATLETISMO NO SE POSTERGARA

El match en tre el "Mono" Turra y Carlos Hernández debe ser autorizado previamente por el boxeador Peter Johnson, en Viña del Mar. Uruguay no aceptó la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, solicitada por el Brasil. La Federación Atlética Uruguaya se negó a aceptar la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, aceptada por Chile y solicitada por el Brasil, por intermedio de la dirigente argentina. La prensa de Uruguay de Brasil critica energicamente la negativa de la dirigente uruguaya, considerándola una falta de diplomacia. El match entre el "Mono" Turra y

El match en tre el "Mono" Turra y Carlos Hernández debe ser autorizado previamente por el boxeador Peter Johnson, en Viña del Mar. Uruguay no aceptó la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, solicitada por el Brasil. La Federación Atlética Uruguaya se negó a aceptar la postergación del Campeonato Sudamericano de Atletismo, aceptada por Chile y solicitada por el Brasil, por intermedio de la dirigente argentina. La prensa de Uruguay de Brasil critica energicamente la negativa de la dirigente uruguaya, considerándola una falta de diplomacia. El match entre el "Mono" Turra y

Informaciones políticas.

FUERON APROBADOS LOS ESTATUTOS DE LA NUEVA COMPAÑIA DE TELEFONOS DE CHILE

El Ministro de Hacienda aprobó los estatutos de la nueva Compañía de Telefonos de Chile. Se designó una comisión presidida por don Rodolfo Jaramillo, e integrada por los señores

Antonio Castillo, Alberto Cruchaga, R. Fringley y F. Favis, para que en el plazo de 30 días fijara el valor de la Chile Telephone Company, que la nueva Compañía adquiere. Simultáneamente, la nueva

Compañía traerá a Chile, diez millones de pesos, para los trabajos iniciales, fondos que se incorporarán inmediatamente a la economía nacional, acrecentando el circulante. Durante el primer año la nue

va Compañía recibirá otros 10 millones de pesos, para entar la suma de veinte millones que serán movilizados dentro del país.

HOY SE FIRMARIA LA PROMULGACION DE LA LEY SOBRE JUZGAMIENTO DE DELITOS CONTRA LA SEGURIDAD INTERIOR

La comisión de Gobierno de la Cámara informó favorablemente el proyecto que modifica la ley de pavimentación de Santiago. También informó favorablemente el proyecto que concede al Aero Club de Chile y algunos terrenos fiscales del Aeródromo de Cerrillos.

de estudiar el Código Orgánico de los tribunales, terminó su labor. Acordó informar al Congreso en la próxima semana. Organización de los Tribunales del Trabajo. Se ha ampliado el plazo a las comisiones de legislación y justicia y de trabajo, para que informen el proyecto de organización de los Tribunales del Trabajo.

al Gobierno la ley, ya despachada, por ambas Cámaras, sobre juzgamiento de los delitos contra la seguridad del Estado. Es probable que el Presidente de la República firme mañana viernes el decreto de promulgación. Modificación del Arancel Aduanero. El Gobierno solicitó del Congreso que declare de extrema urgencia el proyecto de modificación del Arancel Aduanero, respecto al aforo de pieles finas y sus manufacturas. El proyecto de impuesto a los fósforos. El Gobierno ofició a la Cámara de Diputados, exponiendo las razones que miden acoger por ahora el proyecto del diputado señor Cataldo para fijar impuesto a los fósforos.

LOS TESOREROS DE LA REPUBLICA DEBEN ATENDER INMEDIATAMENTE AL PAGO DE LOS DESAHUCIOS

El Ministro de Hacienda envió instrucciones a los Tesoreros de la República para que se atiendan inmediatamente a las personas en favor de las cuales se ha decretado el pago de desahucio. Los Tesoreros deben abstenerse de efectuar pagos a algunas personas que se presenten con documentos de cesiones de derechos, o por gestiones realizadas para obtener el pago de servicios por la tramitación de expedientes de desahucios. En caso de infrinirse esta orden se

despedirá al funcionario que hubiese intervenido en el pago, sin perjuicio de ser acusado criminalmente por precaución juntamente con el gestor. Se despacharon los decretos de desahucios de ex-empleados

da entre los productores y comerciantes, con el fin de divulgar los beneficios de las primas de exportación de los productos agrícolas. Agrega que la Junta de Exportación ha acordado conceder primas de embarques para el trigo, debiendo los interesados acompañar una solicitud de compra-venta o liquidación, en la cual conste el precio que el productor ha recibido por su mercadería.

del Ministerio de lo Interior. El Ministro de Hacienda, señor Castro Ruiz, dejó firmados todos los decretos de desahucios que estaban pendientes, de manera que sólo quedan para la firma algunos expedientes iniciados recientemente.

Las razones del alza de los derechos de internación a las harinas

El Ministerio de Agricultura declaró que la elevación de los derechos de internación a la harina se ha debido a la baja actual en el extranjero y al alza interior.

Con esta medida se espera en breve el trigo alcanzará a cuarenta pesos, lo cual significaría un valor aproximado de 32 pesos para el quintal de harina.

En caso de no alzarse los derechos de internación podríamos tener harina extranjera a quince pesos el quintal, con evidente perjuicio para la agricultura chilena.

S. E. IRA A PUYEHUE

El Presidente de la República irá a las Termas de Puyehue a pasar una temporada de descanso, acompañado de su familia.

S. E. IRA A SAN FELIPE

Probablemente el Presidente Ibañez visitará San Felipe en una fecha próxima.

ACCIDENTE A UN CAPITAN DE EJERCITO

El capitán Lavanderos, del Regimiento Chillán, sufrió una caída del caballo. Resultó con serias contusiones en la cabeza.

FALLECIMIENTOS

Falleció el abogado y ex-funcionario judicial don Floromero Ferrada. —Ha dejado de existir la señora Corina Dávila de Baeza, vinculadísima a la sociedad de Santiago.

VICTIMA DE UN ATROPELLAMIENTO

Victima de un atropellamiento automovilístico falleció la señora Hortensia Serre viuda de Castrí.

EN LA JUNTA DE ADUANAS

La Junta de Aduanas despachó los asuntos de mero trámite.

PUBLICACION DE LA LITERATURA ARABIGO-ESPAÑOLA

La Facultad de Ciencias de la Pedagogía, como cátedra agregada estudia la incorporación del estudio de Literatura Árabe-Española en la sección Letras, que se creará en el Instituto

ESTUDIO DE LA LITERATURA ARABIGO-ESPAÑOLA

La Facultad de Ciencias de la Pedagogía, como cátedra agregada estudia la incorporación del estudio de Literatura Árabe-Española en la sección Letras, que se creará en el Instituto

SE BATIÓ EL RECORD DE VUELO ENTRE OVALLE Y "LOS CERRILLOS"

Un avión "Fairchild", de la Línea Aérea Nacional, pilotado por el sub-teniente señor Eloy Moreira, y que conducía cuatro pasajeros, partió a las siete horas de hoy desde el Aeródromo "Los Cerrillos", y se encontró con un gran temporal de lluvia y viento que lo obligó a efectuar un aterrizaje forzoso en Huentelauquén, entre Los Vilos e Illapel. Continuó después el viaje, efectuándolo sin novedad, hasta Ovalle, donde llegó a las 14.25 horas. Su demora alcanzó a desper

VIENNA RECORD SE EMPLEO EN UN VIAJE DE IDA Y VUELTA ENTRE "LOS CERRILLOS" Y VALPARAISO. El subsecretario de aviación comandante Merino Benítez, y el teniente señor Felipe Latorre, efectuaron un raid a Valparaíso y Viña del Mar en un avión "Falcon". A pesar del temporal que había al regreso, emplearon el tiempo record de veinte minutos o sea, a razón de 200 kilómetros por hora. Partieron de

Viña del Mar a las 4.45 horas de la tarde, aterizando en "Los Cerrillos" a las 5.05. EL TENIENTE LAVIN EMPLEO HORAS Y MEDIA EN VOLAR DESDE OVALLE A SANTIAGO. El teniente Lavin, pilotando un avión "Fairchild", batió el record de velocidad en un vuelo desde Ovalle a "Los Cerrillos"; la distancia entre estos dos lugares es de 200 kilómetros, y en su recorrido se demoró el teniente Lavin sólo hora y media. El avión traía varios pasajeros.

EXTRAÑAS LUCES APARECEN EN LA CORDILLERA DE LOS ANDES

Comunican de Los Andes que desde hace varias semanas se advierten luces extrañas de enormes proporciones, en lejanos y escondidos lugares de la cordillera. Los montañeses relacionaban el fenómeno con el volcán cuya actividad hizo recientemente tanto ruido en las regiones andinas del norte argentino. El fenómeno tan curioso como éste se presentó hace 17 años y lo, Gobiernos de Chile y el Perú tuvieron una solicitada atención por las circunstancias idénticas que comentamos y nombraron una comisión de sabios para estudiar el problema.

"Una luz emanada directamente de las montañas andinas se elevaba a una altura tal, que desde una distancia de 800 kilómetros de su punto de origen, se podía ver con toda nitidez. Uno de los miembros de la comisión fué el Dr. Pedro Santibáñez, y en su informe estudiaba la estructura de esa luz y advertía que las descargas más brillantes partían de un punto único bien definido, y que sus irradiaciones algunas veces sobrepasaban el cenit. "Tenían especial interés sus conclusiones. Esa luz podría venir de enormes yacimientos de sustancias radioactivas del radio

mismo tal vez; de modo que los Andes podrían encerrar un tesoro que jugaría alguna vez a cambiar los destinos del mundo. Otras observaciones realizadas llegaron a atribuir esa radiación, a la electricidad; pero no pudieron explicar la forma en que se producían las descargas que eran inofensivas. "Los hechos relatados ahora vuelven a actualizar este problema. Encierra la cordillera de Los Andes fuerzas naturales que, debidamente aprovechadas, pueden ser una fuente enorme de riqueza".

EL DIRECTOR DEL ORFON DE CARABINEROS

Regresa a su patria

El Director del Orfeón de Carabineros señor Max Steier, que regresará próximamente a su patria, pasó a despedirse del Ministro del Interior. El Premier lo felicitó en vista del excelente plé en que ha colaborado al Orfeón.

CLUB HIPICO DE LIMACHE

No se remató. No se remató el Club Hípico de Limache por falta de interesados. Se piensa organizar una sociedad para explotarlo.

¿Vetará el Presidente de la República la ley sobre habitación barata?

Se había anunciado que el Presidente de la República firmaría hoy el decreto de promulgación de la nueva ley de

la habitación barata, sin embargo quedó para resolverse mañana. En algunos círculos se ha ha-

blado de la posibilidad de que el Presidente vete esta ley; pero se trata de un simple comentario extra oficial.

LA COOPERATIVA AGRICOLA, COMERCIAL E IND. DE BIO BIO

Propicia el abaratamiento de los consumos. La Cooperativa Agrícola, Comercial e Industrial de Bio Bio viene anunciando el abaratamiento

de los artículos de consumo y la abolición de los intermediarios. El presidente de esta corporación don Juan de Dios Quezada se entrevistó con el Ministro de la Propiedad Austral y otros altos funcionarios para obtener ciertos terrenos pertenecientes al fisco y que fueron expropiados a la ex concepción Silva Rivas.

LOS ASTILLEROS BEHRENS

Valdivia han construido desde su fundación hasta ahora, 215 vapores y 480 lanchas, aparte de enorme cantidad de otras construcciones a que se dedica, como ser carros ferroviarios.

INFORMACIONES DE ACTUALIDAD LOCAL

ES INDISPENSABLE EL ESTABLECIMIENTO DE UN CONTROL DE NUEVOS COMERCIANTES, SEAN PERSONAS NATURALES O JURIDICAS

UN INTERESANTE PROYECTO DE LEY SOBRE CONTROL DE COMERCIO, ELABORADO POR LA CAMARA DE COMERCIO DE CONCEPCION.— IMPORTANTES CONSIDERACIONES QUE SE HACEN EN LA EXPOSICION DE MOTIVOS PARA EL PROYECTO DE LEY. —SITUACIONES QUE REMEDIARIA LA DICTACION DE ESTA LEY

En la extensa información que publicamos en nuestra edición última sobre las actividades de la Cámara de Comercio de Concepción, dijimos que se habían dado a conocer los antecedentes para un proyecto de ley sobre control de comercio.

Este tema tiene un palpante interés y como interesa mucho al comercio, que seguramente se preocupará de él, vamos a insertar en seguida la exposición de motivos de este proyecto de ley:

Como es público y notorio, debido a la absoluta falta de control administrativo, el establecimiento de comerciantes, ya sean personas naturales o jurídicas, es de suma frecuencia, acarreado una exagerada inflación del comercio. No existiendo control alguno, se establecen un sin número de comerciantes sin más formalidades que la de procurarse una patente municipal y los libros indispensables, timbrados por la oficina respectiva, o mandando a extender la escritura del caso, si se trata de una sociedad escrita que se autoriza sin controlar las declaraciones relacionadas con el capital social. Esta falta de control es la causa de graves abusos. Ocorre que el comerciante honrado expone la verdad acerca de su capital, no así el inescrupuloso que está interesado en falsear a su favor su situación de solvencia a fin de obtener del comercio mayorista un crédito que en otras circunstancias no obtendría.

De donde resulta que el comercio mayorista que es el dispensador del crédito, carece de toda fuente de informaciones fidedignas acerca de la solvencia de un determinado comerciante. En la mayoría de los casos, son los datos proporcionados precisamente por el interesado los que sirven a los vendedores para otorgar el crédito. De modo que la concesión del crédito descansa hoy solamente en la confianza y la buena fe.

Desgraciadamente, cada vez son más frecuentes las defraudaciones que se cometen contra el comercio mayorista. Se ha visto que el comerciante que aparece de un día para otro, con un negocio lleno de mercaderías cuya procedencia se ignora, sabe acreditar a su manera un capital mayor que el que efectivamente tiene con el único propósito de conseguir crédito. Como esta clase de negocio no puede surgir a la larga, acudirá a toda clase de recursos hasta producirse el desastre. Las mercaderías obtenidas a crédito desaparecen y los acreedores tendrán que conformarse con las proposiciones formuladas por un comerciante inescrupuloso ya que la sanción de la quiebra sólo será posible aplicarla cuando hay títulos ejecutivos de los créditos. Como no es posible que las operaciones mercantiles consten todas de escrituras, antes por el contrario este será excepcional, el comerciante niega sus deudas y entonces es necesario adueñarse del juicio para comprobar la efectividad de los créditos. Así el reconocimiento judicial es ilusorio, pues, tras tantos años el deudor ha desaparecido.

Es relativamente frecuente que un mismo comerciante fracasado cambie de nombre, de residencia

y aún de nombre comercial al nuevo negocio que establece, lo que no está sujeto a control alguno, como hemos dicho, y entonces el comercio mayorista resulta perjudicado y queda en la imposibilidad de aplicar ninguna sanción. Esta situación nuevamente, vuelve a ser más fácilmente que antes debido al capital de que se hace median te los malos procedimientos anteriores.

Esta conducta, explicable por la falta de fiscalización administrativa, no sólo resulta inmensamente perjudicial para el comercio mayorista sino que también es fatal para el comerciante al por menor que trabaja honradamente. La competencia desleal e incorrecta impedirá en la mayoría de los casos que el comerciante honrado pueda surgir.

Por estos antecedentes se estima que es indispensable el establecimiento de un control de nuevos comerciantes, sean personas naturales o jurídicas, que exija a estos la presentación de sus libros de contabilidad, debidamente timbrados y visados por la sección control; la anotación del capital inicial con expresión de los bienes en que consiste, ya sea dinero propio o prestado, mercaderías, otros muebles o bienes inmuebles.

En cada caso la sección respectiva exigirá al nuevo comerciante la comprobación de efectividad del capital, ya sea pidiendo los comprobantes de depósito en alguna institución bancaria, si se trata de dinero propio, ya sea la escritura de mutuo, si de dinero ajeno; la procedencia y valor

aproximado si se trata de mercancías con expresión de si han sido adquiridas al contado o a plazo, con o sin intereses, etc., etc. En todo caso, la sección de control exigirá el carnet de identidad personal, anotando el nombre, profesión, nacionalidad del propietario y número del carnet, con indicación, además, del domicilio o domicilios en que piensa ejercer su giro el nuevo comerciante. Tratándose de sociedades, se exigirán los mismos datos y además la comprobación de haberse hecho efectivos o no los aportes indicados en la escritura respectiva. Todos los socios gestores o que puedan tener alguna participación en la administración de la sociedad quedarán obligados a anotar su carnet de identidad personal. Se completarán estos datos incluyendo el nombre comercial del nuevo negocio, giro que desarrollará, fecha inicial de este último, si es posible, y en caso de no serlo, con los detalles más precisos de su ubicación, condiciones requeridas por las Compañías que se ocupe, patente municipal que debe pagar y residencia anterior del nuevo comerciante con expresión de si ha sido comerciante, empleado, manifestando el ramo que ha ejercido o las firmas en que haya trabajado, con indicación de residencia.

La oficina o sección de control estampará un certificado que aere dite en los libros de contabilidad haberse cumplido con las anotaciones y hechos exigidos; otorgará un duplicado del certificado anterior mediante el pago de una

remuneración que esté en relación con el monto del capital del nuevo negocio. Sólo con este duplicado se podrá obtener la patente municipal respectiva, prohibiéndose a las tesorías provinciales o comunales conceder o autorizar el pago de tales patentes sin el certificado anterior.

Las oficinas o secciones de control podrán funcionar anexas a las de los Impuestos Internos. Además, la acumulación de las anotaciones respectivas en todo el país podría hacerse en Santiago y publicarse periódicamente en un boletín que seguramente sería pagado con el valor de las suscripciones de los Bancos, Cajas de Ahorros, comercio mayorista y minorista, industriales en general y aún particulares. Se llenaría con semejante publicación una de las necesidades más sentidas y contribuiría, no poco, al mejor conocimiento y mayor moralidad en las operaciones comerciales de la nación.

Por otra parte, en caso de quiebra de alguno de los comerciantes que se establecieron bajo el imperio de semejante exigencia, y que en pocos años sería todo el comercio nacional, el establecimiento de control proyectado facilitaría la labor de la Sindicatura de Quiebras, que principiaría por pedir los certificados del caso en la respectiva oficina de control.

La ley que haga efectivo el proyecto que queda esbozado redundaría en positivo beneficio del comercio en general.

Zapatería DE Portal

Aviso a mi distinguida clientela que habiendo liquidado la Sociedad Iriart & Sandoval me he hecho cargo del activo y pasivo de dicha sociedad donde seguiré con el negocio en el mismo local

O'HIGGINS 654 - (Portal Cruz)

donde atenderé con esmerada solicitud en calzas sobre medida, composturas y teñidos.

Tránsito Sandoval.

Concepción, Enero 22 de 1931.

Un audaz ladrón fué encontrado anoche en el Mercado Municipal

Anoche a las 21.20 horas, el ro de punto, con quien se penetró al establecimiento en busca del individuo mencionado. El ladrón se le encontró en un lustrin que da a la calle Maipú por el lado de la pescadería, encontrándose en el saco zapatos y cigarrillos. El ladrón había rebuscado en los cajones por si encontraba dinero, forzándolos con cuchillos que sus trajo de los puestos de abasto. El individuo en cuestión fué llevado al primer escuadrón.

Un muerto fué encontrado en una calle de la población Graciela Letelier de Ibáñez

En la mañana de ayer, en el jardín de la casa signada con el número 120 de la calle San Jorge de la Población Graciela Letelier de Ibáñez, fué encontrado el cadáver de Raúl Bustos San Martín que presentaba una puñalada en el abdomen. Según se presume, este muerto habría resultado en una pendencia, porque más tarde se encontró herido, en la tetilla izquierda, a Vicente Bizama Martínez, algunas cuerdas de la población Bizama, en estado de gravedad que lo hospitalizó. Por otra parte, se nos informa que en el caso de Bizama se trataba de un asalto de que fué víctima, no teniendo relación este hecho con el que relatamos más arriba.

Cayó desde el puente de Los Perales a la vía férrea pereciendo instantáneamente

Anteayer se encontraba con sus facultades mentales trastornadas el individuo Aristides Ormeño, quien mientras iba caminando por el puente de Los Perales, en el camino a Talcahuano, cayó hacia la vía férrea sufriendo la fractura de la espina dorsal, lo cual le causó una muerte instantánea. El cuerpo del occiso, después de hacerse el exámen médico legal, fué entregado a la familia.

No se accedió a una solicitud de la Asociación de Comerciantes Minoristas

Con motivo de la solicitud elevada al Gobierno por la Asociación de Comerciantes Minoristas de esta ciudad, pidiendo se deje sin efecto disposiciones relacionadas con el funcionamiento de las Escuelas Públicas y el expendio de bebidas alcohólicas en establecimientos ubicados a menos distancia de los Colegios que la señalada por la ley, se ha recibido en esta Inspección la providencia N.º 15971 de 15 del corriente del señor Ministro de Educación y que dice como sigue:

"Vuelva al Inspector Provincial de Educación de Concepción, para que haga presente a los interesados que este Ministerio hace suyo el informe de la Intendencia de Concepción, pues, la petición que formulan es ilegal, y por tanto inatendible".—Anótese.

Por el Ministro, A. Berléndis. La providencia del señor Intendente de Concepción, es como sigue

"Concepción, Diciembre 24 de 1930.

N.º 59014.— Elévese al Ministro de Educación Pública, haciéndose presente que esta Intendencia estima que la petición formulada a la vuelta es improcedente, en atención a que la disposición contenida en el artículo 132 de la Ley de Educación Primaria Obligatoria promulgada por decreto supremo N.º 5291, de fecha 22 de Noviembre de 1929, es de carácter genérico y se refiere a "negocios de bebidas alcohólicas" sin distinguir entre establecimientos destinados al consumo dentro del local y aquellos destinados al expendio de bebidas para ser consumidas fuera del local".

Anótese.— Renato Valdés, Intendente.

Lo que comunico a Ud. para su conocimiento y demás fines.—(Fdo).—Carlos A. Vergara, Inspector Provincial.

Concepción, 19 de Enero de 1931.

EL CONCIERTO DE MAÑANA DE ROSITA RENARD, CERRARA LAS ACTIVIDADES EN NUESTRA CIUDAD DEL CONSERVATORIO NACIONAL DE MUSICA

Interesantísima resultó la presentación que hizo ayer el cuarteto del Conservatorio.— Los alumnos del Conservatorio Concepción ofrecieron una simpática once a sus colegas santiaguinos.— La delegación de la capital se dirigió por el primer tren de hoy a Temuco, donde ofrecerá algunos conciertos

Los elementos del Conservatorio Nacional de Música que se encuentran en gira en nuestra ciudad, fueron festejados en la tarde de ayer, por los alumnos del Conservatorio de Música de Concepción.

En varias mesas, artísticamente dispuestas, tomaron coloración los asistentes a esta simpática manifestación, durante la cual reinó la más franca camaradería y entusiasmo.

Los tres conciertos que ejecutó el conjunto sirvieron para apreciar la armonía y al comprensión de sus componentes, que, en verdad forman un conjunto que puede rivalizar con los mejores de su especie que han visitado nuestro país.

Con razón el público aplaudió cariñosamente cada uno de los números, aplausos que se repitieron larga y entusiasta mente al final del admirable concierto que dejará, sin duda alguna, los más gratos recuerdos en el ánimo de todos los que tuvieron la dicha de asistir a él.



LOS COMPONENTES DEL CUARTETO DEL CONSERVATORIO. QUE NOS OFRECIERON AYER UN BRILLANTE CONCIERTO

MIMIOGRAFO MULTOR

En medio de una intensa alegría, las once se prolongaron hasta pasadas las 18 horas, en que los invitados comenzaron a retirarse, después de agradecer cumplidamente las delicadas atenciones de que habían sido objeto.

EL CONCIERTO EN EL TEATRO CONCEPCION

A la hora anunciada se efectuó el concierto del Cuarteto de Cuerdas. El anuncio de este concierto había despertado el más intenso interés ya que en el cuarteto participaban elementos tan destacados como el violín primero señor Victor Tevah que en sus solos ha logrado imponerse como una de las revelaciones en nuestro país entre los ejecutantes. El segundo violín estaba a cargo del señor Werner Fischer, el distinguido profesor del Conservatorio, cuyos méritos han sido reconocidos en todas partes; el violón señor Raúl Martínez, un delicado intérprete y el violoncello señor Adolfo Eymek-Vojik, de quien resultaría inoficioso hacer elogios. Por estas causas, la sala del Concepción contó con una concurrencia bastante numerosa.

LA DELEGACION DEL CONSERVATORIO PARTE HOY A TEMUCO

Terminadas sus actividades

MAQUINAS DE SUMAR Y RESTAR CONTINENTAL

en nuestra ciudad, que dicho sea de paso fueron muy felices, la delegación del Conservatorio Nacional de Música partirá por el valdiviniano de hoy a Temuco, donde ofrecerá algunos conciertos.

EL CONCIERTO DE ROSITA RENARD

Como última actividad entre nosotros de la delegación del Conservatorio, la distinguida pianista Rosita Renard ejecutará mañana sábado un concierto en el Teatro Concepción.

El solo anuncio de este acontecimiento artístico, ha despertado

MAQUINAS DE ESCRIBIR CONTINENTAL

tado un inusitado interés en nuestra ciudad, ya que las condiciones de ejecutante de la virtuosa del piano ha sido justamente apreciada en las anteriores oportunidades en que nos ha visitado.

Por lo demás, tiempo hace que no teníamos oportunidad de escuchar a Rosita Renard, que se mantiene en el sumo de sus condiciones.

El concierto que ejecutará mañana estará sujeto al siguiente programa:

Bach.— Partita en Si bemol mayor;

Gluck-Brahms.— Gavota; Mendelssohn.— Trozo característico.

II

Chopin.— 2 Estudios; Mazurca; Balada en La bemol mayor.

III

Debussy.— Feux d'artifice; Clair de lune; Strauss-Schulz Evler.— Danubio Azul.

El problema del alza de precio del pan será abordado por las autoridades

Con tal motivo se efectuará una reunión

Como lo informamos anteriormente, los industriales panaderos acordaron en una reciente reunión alzar el precio de venta del kilo de pan, medida que el público no consiera justa.

nuestra ciudad un movimiento de opinión que darán margen a una campaña en la que se darán a conocer el pro y el contra de la situación.

Intervención de las autoridades

Desde luego, se nos ha informado de que las autoridades locales

han comenzado a preocuparse de este problema y que con tal objeto celebrarían una reunión en la que se debatiría ampliamente este problema. Asistirán también los industriales a ella a fin de buscar los medios de que esta alza no se haga efectiva.

SOCIEDAD IMPRENTA Y LITOGRAFIA CONCEPCION CAS. 57 C-TEL. 270

SE EXIGIRA CARNET DE SANIDAD A LAS EMPLEADAS DE HOTELES

En tal sentido se dictarán disposiciones próximamente

Una de las preocupaciones especiales que han tenido últimamente las autoridades locales es la de procurar que las empleadas de hoteles gocen de la más perfecta salud, pues de lo contrario no deben continuar en sus funciones.

Con tal motivo y a propósito de una reunión celebrada ayer en

la Intendencia, se acordó dictar un decreto en que se exigirá a cada empleada de hotel un certificado de sanidad, expedido por la autoridad respectiva.

Concepción, 19 de Enero de 1931.

EN EL MUNDO DE LA HIPICA

SALPICON HIPICO

UN VULGAR MUÑECO ES EL DIRECTOR DE "EL DATO"

El señor Dario Morales, director de buena voluntad de la revista "El Dato", protesta de que esta Redacción no lo haya excluido del asunto del "cronista subvencionado", aprovechando la ocasión para salirse por la tangente y pretender pegar su "palo". En realidad, hay un error al no dejar en claro que el señor Morales no recibe subvención del Club Hípico, pero la verdad es que el mencionado señor no es el verdadero director de la revista, sino un vulgar muñeco que el señor Pinet ha puesto al frente, con el objeto de no figurar él como director de "El dato" y "La Meta" a la vez. Es por este motivo que descartamos al señor Morales, una buena persona y nada más. No faltará quien me argumente, y quizás sea el mismo señor Morales, insistiendo en que es el director. Un poco de historia y demuestra tiempos que la razón nos asiste. Finalmente figuró a la cabeza de "El Dato" el tantas veces nombrado señor Morales, a continuación don Eduardo Fabregas

hizo de director, y cuando este señor rompió relaciones con el señor Pinet, por la no publicación de un artículo contra el Club Hípico, apareció como director, el obrero-cajista de la imprenta editora de estas revistas hípicas. Esto demuestra claramente la personalidad, autoridad e independencia que caracteriza a un director de "El Dato". Otro dato más, el señor Pinet giró el premio que iba a ganar "El Dato", antes que terminara el concurso, para lo cual el señor Morales le extendió un "poder"...

Todo esto no anula el motivo que ha dado margen a estas publicaciones. El baldon que pesa sobre un periodista que es pagado por amordazar su libertad de criterio y dedicarse a elogiar continuamente, en otras palabras, a hacer la "data", no se defiende con datos falsos, mistificando la verdad.

Por cuanto, el señor Pinet, bajo la firma del señor Morales, ha informado en forma errónea, haciendo cargos al Redactor de esta sección, queriendo

apocar al que públicamente denunció a un periodista subvencionado.

El hecho de haber cambiado de nombre al caballo Maco, antes que debutara en carreras públicas, no es una falta gravísima que se ha cometido, sino una costumbre establecida en las pruebas para jinetes caballeros. He aquí algunos botones para muestra: el señor Ignacio Urrutia corrió a "Oropel", actual "Caliboro"; el capitán señor Blanco corrió a "Gringa", actual "Mimosa"; el capitán Vial corrió a "Josefina Backtr", actual "Venturosa"; el señor Luis Urrutia corrió a "Disparate", actual "Carri"; el señor Pedro Vega corrió a "La Niña", ex-"Guillet"; y el capitán señor Blanco corrió a "Paria", ex-"Primo de Rivera". También actuó la yegua Comadrito, montada por el señor Ignacio Urrutia, están dos inscritos bajo otro dueño.

Parece que esta vez la Empresa de "El Dato" andubo errada, ya que debió hacer un cargo general o callar el "io-

Dejo constancia que la última carrera para jinetes caballeros no fue "armada" por el Redactor de esta sección, sino que se realizó bajo las bases publicadas oportunamente y en forma oficial por la Secretaría del Club, a mediados de Septiembre, hecho que el señor Pinet lo conoce, por habérselo informado personalmente. Pero el señor Pinet le convenía mistificar para alivianarse algo del asunto de los "pesos".

Las condiciones son para caballos, inscritos o no, que no hayan corrido nunca con jinetes profesionales. Y Oropel, Gringa, Bayabañarse, Josefina Backer, Mister Kuntz, Disparate y Comadrito cumplían con estas condiciones.

Por lo demás, y para terminar, la Empresa editora de las revistas "La Meta" y "El Dato", no tiene derecho para empujar ningún ataque mientras no renuncie a la subvención semanal que recibe del Club Hípico. Aquí es donde debe ver "inmoralidad hípica" el señor Pinet...

El Redactor.

LO QUE VIMOS EL DOMINGO

Primera carrera:

A Nonesuch, conducido en gran forma por el Piñón Azocar, anotarse un bonito tanto.

A nuestro favorito Regalito finalizar, una vez más, placé.

A Caperucita, con un aprenhiz arriba, pelear la carrera.

A Jenny, muy boleteada, no verse en parte alguna.

Segunda carrera:

A la mañosa La Bemol darle por correr esta vez e imponerse fácilmente.

A nuestra favorita Otra Volta terminar segunda.

A Luna de Miel llegar don de debía, según nuestros cálculos.

A Odessa figurar cuarta, con sólo 20 ganadores. Próxima vencedora.

A Gran Poder terminar último lejos, en performance falsa a todas luces.

Tercera carrera:

A Mano a mano ganar fácilmente, contagiada por la leche de su preparador.

A Tronador pelear bravamente el placé con nuestra favorita Venturosa, imponiendo por pescuezo.

A Poppea, muy boleteada, finalizar mala cuarta.

A Pictanina última lejos, sin poder seguir el tren.

Cuarta carrera:

Al potrillo Ding Dong imponerse en el mejor de los estilos dejando en el misterio su última mala performance en 1.400 metros.

A Nectario volver a escoltar al pupilo de Manuel Vivallos.

A nuestro favorito Bioscope finalizar mal cuarto.

Quinta carrera:

A Colo Colo completar la cuarta victoria consecutiva, en su brillante y corta carrera.

A Porfiada, aprovechándose del bajo peso, presentar refidida lucha a la bala de Bravo.

A nuestro favorito Pallas terminar tercero encima, a pesar de los kilos.

CONCURSO DE PRONOSTICOS

Con los resultados del domingo las posiciones de los diarios y revistas que pronostican, en la temporada de verano, han quedado de la siguiente manera:

1.— El Dato 7 23
2.— La Patria 5 24
3.— La Meta 5 22
4.— El Sapo 4 21
5.— El Sur 2 23

AL COLEGA "LA DIVISA" DE TOME

Acusamos recibo de su pedido de inscribirlo en el concurso de pronósticos de la prensa. Al respecto, podemos informar al estimado colega que sólo la Secretaría del Club Hípico puede autorizar la participación de un nuevo concursante, por lo que se debe elevar a ella la solicitud correspondiente.

MELISSA, ZARABANDA, MEMBRETE, PERDON Y FARCEUR

Todos estos defensores del stud de don Francisco Poblete han pasado a cuidarse bajo la dirección del preparador Florencio Cerda.

BARQUITA

Esta hija de Remblal defensora de la chaquetilla de don Mariano Saavedra, y que para Hernán Vigoroux, ha sido cubierta por el reproductor Mistigris.

Lo jugado el domingo

En la reunión del domingo pasado se jugaron 13219 boletos, con un total de \$ 66095.

Próximas inscripciones

Condiciones para las carreras del próximo domingo 1.º de febrero, quinta reunión de la temporada de verano.

Premio "Rosita", — 900 metros.— Handicap.— Premios \$ 1.000 y 900.

Premio "Rochela", — 1.200 metros.— Handicap.— Premios \$ 1.200 y 1.000.

Premio "Rebeca", — 1.400 metros.— Handicap.— Peso mínimo 48 kilos.— Premio \$ 1.300.

Teremot

Al corral de Pedro Bonerío ha llegado este "dos años", por Almojovar y Edith, hermano de madre de Edith Noel, y que defenderá la chaquetilla del stud Romeral.

Bucachopo

Este hijo de Panguelem defendió me lo sucesivo los colores del stud Primavera. Sigue siempre a cargo de Pedro Bonerío.

Los vencedores del domingo

JINETES:

1.— L. Azocar (Nonesuch).

2.— E. Gallardo (La Bemol).

3.— S. Parra (Mano a Mano).

4.— G. Rebolledo (Ding Dong)

5.— S. Parra (Colo Colo).

PREPARADORES:

1.— G. Fernández (Nonesuch).

2.— M. Suasso (La Bemol).

3.— U. Bravo (Mano a Mano).

4.— M. Vivallos (Ding Dong).

5.— U. Bravo (Colo Colo).

REPRODUCTORES:

1.— Barateri (Nonesuch).

2.— Majuelo (La Bemol).

3.— Ranqueino (Mano a Mano).

4.— Eton (Ding Dong).

5.— Desconocido (Colo Colo).

Berbería

Esta pupila del stud Benavente ha pasado a cuidarse bajo la dirección del preparador Florencio Cerda.

Gourmandise

También esta hija de Olascoaga que defiende la chaquetilla del stud Concepción, ha quedado bajo al preparación de Florencio Cerda.

Ravachol

A este viejo pupilo de Eduardo Olivares se le han aplicado fuertes castigos, y será dejado en descanso hasta la temporada de invierno.

CLUB HIPICO DE VALDIVIA RESULTADOS DE LAS CARRERAS DEL DOMINGO PASADO

Primera carrera

1. Lipsia, 50; 2.º Chirre, 5 y 3.º Potonisa, 53.

Ganador ... \$ 38.60

Placé del ganador ... 7.20

Placé de Chirre ... 6.20

Placé de Potonisa ... 7.60

Segunda carrera

1.º Centauro, 58; 2.º Mistiguet, 57; y 3.º Rico, 58.

Ganador ... \$ 8.20

Placé del ganador ... 5.30

Placé de Mistiguet ... 5.50

Tercera carrera

1.— Chaplin, 49; 2.º Satriuco, y 3.º Corre Vuela, 60.

Ganador ... \$ 17.—

Placé del ganador ... 7.80

Placé de Satriuco ... 6.80

Cuarta carrera

1.º Citroen, 58; 2.º Palitúe, y 3.º Bisturi, 50.

Ganador ... \$ 8.—

Placé del ganador ... 5.40

Placé de Palitúe ... 6.20

Quinta carrera

1.º Pié de Plata, 52; 2.º Mi Negra, 58 y 3.º Marmolejo, 46.

Ganador ... \$ 19.20

Placé del ganador ... 6.40

Placé de Mi Negra ... 6.10

Zaratoga

Este hijo de Mustafá ha sido tomado en arriendo por el preparador Clomiro Pizarro, cuyos colores defenderá en la sucesivo.

En adelante la recepción de las cartillas se hará en la siguiente forma:

Con mínimum de \$ 5.— los Viernes únicamente, de 10 a 12 y 14 a 18 horas.

Con mínimum de \$ 10.— los Viernes y Sábados, de 10 a 12 y 14 a 20 horas.

Con mínimum de \$ 20.— los Domingos, de 9.30 a 11.30 horas.

Diomedes

Al corral de Manuel Jara ha llegado este dos años, por Calvito y Diurna, perteneciente a don Abelardo Ogalde.

Nuevos colores

El preparador Herminio Vigoroux ha inscrito los siguientes nuevos colores: chaquetilla verde, mangas y gorra negra.

Glacé

Este viejo hijo de Celso ha sido embarcado con destino a Temuco, donde disputará carreras.

Manzana de Oro

Procedente de Santiago ha llegado esta buena hija de Ugo Lin en Vergedor, defensora de los colores de don Víctor Varela. Ha quedado al cuidado de Miguel A. Lara.

Mazarino

Ha llegado este buen elemento santiaguino, hijo de Nitrico en Golcond, alazan. Pertenece y viene a cargo del preparador Manuel Cubillos.

Nuevos colores

El preparador Manuel Cubillos ha inscrito los siguientes colores: chaquetilla blanca, puños y gorra colorada, estrella verde en la espalda.

Danger e Italiana

Han contraído matrimonio estos conocidos elementos, pertenecientes a la familia del stud Santa Ana. Parece que el próximo vástago será el primer hijo legítimo que tenga el ex-coloso.

Jinetes aprendices

Han sacado patente de jinetes los aprendices Abel Gomez y German Pérez.

Comité pro-asociación de propietarios de caballos de carrera

El Comité de la Asociación de Propietarios de caballos de carrera, acordó suspender la

reunión a que había invitado para hoy Viernes, en vista de que no se le enviaron oportunamente de Santiago, algunos antecedentes sobre la materia, indispensables para la confección de los estatutos y reglamentos.

Proximamente se citará a reunión de propietarios.

CLUB HIPICO DE TEMUCO RESULTADOS DE LAS CARRERAS DEL DOMINGO

Primera carrera:

Ganador de Embeleco \$ 34

Placé de Embeleco... \$ 23

Placé de Vica Pota... \$ 16

Placé de Saucó... \$ 13

Ganada por un cuerpo. El tercero a un cuerpo. Tiempo 55 4/5.

Segunda carrera:

Ganador de Huechuen \$ 34

Placé de Huechuen... \$ 8.—

Placé de Vistoso... \$ 7.—

Placé de Lulú... \$ 13

Ganada por 3/4 de cuerpo. El tercero a 12 cuerpo. Tiempo no se tomó.

Tercera carrera:

Ganador de Rex... \$ 14

Placé de Rex... \$ 5.—

Placé de La Liebre... \$ 5.—

Placé de Freire... \$ 6.—

Ganada por un cuerpo. El tercero a 1/2 cuerpo. Tiempo 54 1/5.

Cuarta carrera:

Ganador de Río Claro... \$ 11

Placé de Río Claro... \$ 10

Placé de Xingú... \$ 11

Ganada por 3 cuerpos. El tercero a 1 cuerpo. Tiempo 1.22 2/5.

Quinta carrera:

Ganador de Morange... \$ 50

Placé de Morange... \$ 16.70

Placé de Becerro... \$ 7.—

Placé de Jantolina... \$ 11

Ganada por 3/4 de cuerpo. El tercero a un cuerpo. Tiempo no se tomó.

Sexta carrera:

Ganador de Vagabundo \$ 11.80

Placé de Vagabundo \$ 8.—

Placé de Pancora... \$ 15

Ganada por una cabeza. El tercero a 1/2 cuerpo. El tiempo no se tomó.

Cartillas acertadas

Se recibieron 356 cartillas, con un valor de \$ 4380.— lo que en la cancha dió un desarrollo de \$ 10430.

Se acertaron las siguientes cartillas:

A Ganador:

35.— \$ 20.00.— La Bemol \$ 157.20.

78.— \$ 10.00.— Malguel x; Colo-Colo \$ 27.80.

100.— \$ 10.00.— Ding Dong; 2; Colo-Colo \$ 69.80.

151.— \$ 10.00.— Nonesuch; 2; Ding Dong \$ 27 353.70.

169.— \$ 10.00.— Ding Dong; 10 \$ 131.00.

A Placé:

2.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Otra Volta; 3; Tronador; 5; Ding Dong; 6; Colo-Colo \$ 80.00.

23.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Otra Volta; 3; Colo-Colo \$ 40.00.

24.— \$ 10.00.— Otra Volta; 2; Venturosa; 3; Colo-Colo \$ 24.00.

25.— \$ 10.00.— Ding Dong; 2; Porfiada; 3 \$ 32.70.

27.— \$ 10.00.— Otra Volta; 2; Venturosa; 3; Porfiada; 3 \$ 32.70.

27.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Luna de Miel; 3; Tronador; 5; Ding Dong; 6; Colo-Colo \$ 80.00.

41.— \$ 10.00.— Malguel; x; Venturosa; 2; Ding Dong; 2; Colo-Colo \$ 24.00.

50.— \$ 10.00.— Venturosa; 2; Ding Dong; 2; Colo-Colo \$ 24.00.

55.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Luna de Miel; 3; Mano a Mano; 5 \$ 35.00.

28.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Ding Dong; 3; Colo-Colo \$ 40.00.

62.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Otra Volta; 3; Venturosa; 5; Colo-Colo \$ 48.00.

71.— \$ 10.00.— Luna de Miel; 2; Ding Dong; 3; Colo-Colo \$ 40.00.

82.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Ding Dong; 3; Colo-Colo \$ 40.00.

94.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Luna de Miel; 3; Colo-Colo \$ 40.00.

95.— \$ 10.00.— Luna de Miel; 2; Ding Dong; 3; Colo-Colo \$ 40.00.

109.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Otra Volta; 3; Venturosa; 5; Nectario; 6; Porfiada; 13 \$ 141.70.

121.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Otra Volta; 3; Venturosa; 5 \$ 29.00.

129.— \$ 10.00.— Regalito; 2; Luna de Miel; 3; Mano a Mano; 5 \$ 35.00.

133.— \$ 20.00.— Venturosa; 4; Colo-Colo \$ 40.00.

137.— \$ 20.00.— Venturosa; 4; Ding Dong; 5; Colo-Colo \$ 64.00.

140.— \$ 20.00.— La Bemol; 4; Tronador; 10; Nectario; 12; Colo-Colo \$ 208.00.

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

HOY VIERNES 23 DE ENERO

A las 14, "MAGALLANES" Talcahuano: 46445, 48939; 57305, 58005.

A las 15, "EL SOL" Talcahuano: 48397, 49174; 59625, 61341.

MANANA SABADO 24 DE ENERO

A las 12, "REINA", 17005, 18628; 75578, 76623.

A las 14, "ESTRELLA": 95395, 96630; 62536, 64102, Omitidos: 62505, 62516; 96175, 96178; 95346 y 92508.

LOS DEPORTES

BUZON DE DEPORTES
Se recibe toda clase de citaciones hasta las 19.30 horas justas.

COMENTAMOS LAS NUEVAS DISPOSICIONES SOBRE PASES, DE LA DIRIGENTE NACIONAL

¿Qué debe entenderse por "transferencias voluntarias", cuando los clubes están de acuerdo?— Es necesario que la Federación haga una aclaración que facilite la aplicación de estas disposiciones

Hemos informado con alguna extensión de las nuevas disposiciones de la Federación de Fútbol de Chile sobre asuntos de gran importancia, y especialmente sobre pases de jugadores, tema de gran importancia, especialmente en estos momentos de receso en que los dirigentes de los clubes están preocupados, unos de obtener pases de nuevos elementos, y otros no otorgados, a hacerlo en cumplimiento estricto de la reglamentación vigente.

Las nuevas disposiciones ya bien establecidas con el evidente propósito de dificultar todo abuso en la reglamentación actual, y en reprimir en lo posible el bien llamado "gotodrineo". Excelente propósito, por lo que se de facilitar a la dirigente.

Si resumimos las antiguas disposiciones, podemos decir que para cambiarse un jugador dentro de una misma Asociación, debía tener: dos años de permanencia en su primer club, que éste no tuviera objeciones, que hiciera (no se puede cobrar más de seis meses de cuotas) y que se otorgara el pase en el receso. Como excepciones, agreguemos que se exigía en caso de disolución o fusión de clubes, y que en casos calificados y especiales la Federación puede resolver sobre lo de la permanencia de dos años. De todo pase debe darse cuenta a la Federación.

Para ser pases de Asociación a Asociación, no se tiene en cuen

ta la permanencia de dos años, pagan sí, veinte pesos de derechos y quedan eximidos de la prohibición general de no poder actuar por dos clubes en una misma temporada. (Art. 41), si su cambio de domicilio es definitivo.

Por fin, el artículo 48 elimina de toda tramitación a los pertenecientes a fuerzas armadas que hacen sus traslados por órdenes superiores. Sólo necesitan el pase conforme, correspondiendo igual derecho a los civiles que cambien definitivamente de domicilio.

Las nuevas disposiciones

Las nuevas disposiciones contemplan los siguientes, agregados:

Residencia: se reconoce como residencia forzosa a contar del año 1929, siendo por lo tanto dos temporadas las que necesita hasta hoy un jugador para poderse cambiar de club.

Receso: Fuera de la existencia del receso, se necesita que hayan transcurrido 60 días después de un último partido oficial para que un jugador pueda recibir su pase.

Residencia en casos de cambio de domicilio: Es indispensable que un jugador, "para que pueda actuar, no para llevar su pase conforme", tenga dos meses de residencia en su nuevo domicilio. Caso de pases de Asociación a Asociación.

Tramitación: En estos últimos

casos de pases, se solicitarán por carta certificada con plazo fatal de quince días para extenderlos; en caso contrario se extenderán de oficio.

Transferencias voluntarias: No entendemos a qué puedan referirse, ya que los reglamentos a la vista no dicen nada en este sentido.

Dificultades de aplicación

Encontramos entre las siguientes dificultades que creemos que la dirigente debe aclarar para evitar dificultades a las dirigientes locales:

Seisenta días de receso: Un pase debe otorgarse sólo después de transcurridos los casos, o sólo cuando nos parece debe ser) cuando se trata de pases dentro de una misma Asociación?

Dos meses de residencia: Hemos subrayado lo de "poder actuar", porque entendemos que esta exigencia debe ser de cuidado de la Asociación en que irá a jugar. Por lo tanto, la institución de que se retira otorga el pase, y la dirigente respectiva lo visa conforme. Valdrá para los excepcionados del artículo 48?

Tramitación: Interesante renovación de la carta certificada y el plazo de quince días. Creemos que debió haberse establecido algo parecido en los casos dentro de la misma Asociación, en que muchas veces hay clubes que únicamente por dificultar la salida de un socio, demoran su pase

hasta que el receso ya expire, dejándolo en una situación anómala. Sería interesante considerar lo.

Transferencias voluntarias: Como dijimos, no entendemos a qué se ha referido la dirigente con esta frase. Si es que desea establecerse la convención de los clubes que obran como partes, dejándose de lado de las disposiciones reglamentarias, para el efecto de dar los pases, es algo que daría lugar a abusos y es peligroso porque podría haber, fácil es darse cuenta, degeneración de estas tramitaciones, dando lugar a "arreglos" dignos de asociaciones de profesionales.

Sin embargo, creemos que en esta información debe haber algún error, porque había de "quedar en vigencia", en circunstancias que, como hemos anotado, no hay reglamentación sobre esto.

Las excepciones: Otra dificultad es bien notoria que debe aclararse, es si todas estas nuevas disposiciones serán consideradas dentro del título 6.º, y por lo tanto vale la excepción del artículo 48. Estimamos que así debe ser, por las consideraciones especiales y muy justificadas que han determinado la inclusión de este artículo.

Esperamos que nuestro ligero comentario sirva para aclarar si quiera levemente algunas dificultades que aparecen y que ya nos han sido hechas notar por algunos dirigentes de clubes.

CEMENTO O K
CEMENTO ALSEN
En barriles y sacos, ofrece **Carlos Le Fort L.**

de al señor Germán Conde, al que se le ruega hacerse cargo de su turno.
Excursión a Penco
El domingo se hará una excursión a Penco por el tren de las 14 horas, de común acuerdo por el cuerpo de excursionista para efectuarlo al mencionado puerto. Citación para esta noche en la secretaría del club.
Esta noche está citado el directorio de esta institución a reunión a las 21 horas.



DOKIT 18
Cera para dientes
DOLOR DE MUELAS

Base: Creosota, ácido fócnico. M. R.
CENTRO DEPORTIVO ARABE
Elección de nuevo directorio
En reunión celebrada el 22 del presente por esta institución deportiva, después de un cambio de ideas acordó elegir su directorio definitivo.

Efectuada la votación, salió electo el siguiente directorio:
Presidente honorario, señor Benjamín Pualuan.
Presidente efecto, señor Emilio Pualuan.
Secretario, señor Daniel Kotilla genco.
Prosecretario, señor Jorge Cattán.
Vicepresidente, señor Guillermo Dagach.
Tesorero, señor Nicolás Dagach.
Directores, señores Jorge Abdellaur, Salvador Cattán y Enrique Dagach.
Director de atletismo, señor Daniel Kotilla genco.
Capitán del primer equipo, señor Guillermo Dagach.
Del segundo, el señor Daniel Kotilla genco.
Guarda útiles, señor Jorge Eltit.

EL PROXIMO JUEVES 29 SE RENUOVA EL DIRECTORIO DE LA ASOCIACION LOCAL DE FOOTBALL

¿Quién irá a la presidencia?

Por acuerdo de la dirigente futbolística de nuestra ciudad, el próximo jueves 29 se procederá a efectuar la renovación del Directorio de esta Asociación.

Y ante la proximidad de esta elección, en los diversos círculos deportivos se empiezan a barajar nombres para la constitución del Directorio que deberá regir los destinos del más popular de nuestros deportes durante el presente año.

Lo que más preocupa a la afición, sin duda alguna, es sobre quién recaerá la presidencia, puesto delicado y que requiere condiciones especiales de entusiasmo, de trabajo y de capacidad para desempeñar satisfactoriamente dicho cargo.

Sabemos que varios clubes quieren llevar a la presidencia al señor J. Agustín Ruiz, dirigente que durante el año pasado desempeñó brillantemente el cargo de vice presidente de esta misma corporación. Posee el señor Ruiz dotes innegables para el puesto que se le quiere asignar; de ahí que encontremos perfectamente lógica y acertada la decisión de las instituciones que quieren hacer de él el futuro presidente de nuestras actividades futbolísticas.

También se dan otros nombres para la presidencia, y entre ellos hemos oído los de los señores Carlos Alvarez Piderit, René Híos, y Carlos Beitia, personas que también, al igual que el señor Ruiz, podrían desempeñar una eficientísima labor al frente de nuestro football.

Para los demás cargos se dan innumerables nombres de destacados deportistas, todos ellos muy capacitados y de una competencia y honorabilidad a toda prueba, lo que nos hace pensar en una feliz constitución del directorio de nuestro football.

Es de esperar, por lo tanto, que nuestras instituciones, dejando a un lado todo partidismo e interés de círculo, elijan a personas que sean una garantía para todos, único modo de evitar divergencias durante el año. Así lo esperamos nosotros y así lo espera también la afición.

AYER SE FUE JUANITO LOMBARDI

Un numeroso grupo de amigos, despidió ayer en la Estación Central al buen dirigente y jugador local señor Juan Lombardi que se aleja de nuestra ciudad por haber terminado sus estudios.

Como lo dijimos anteriormente, pierde Concepción, con la ausencia de Juanito Lombardi, a un deportista íntegro en la más amplia acepción de la palabra, que se había captado hondas simpatías en nuestros diferentes círculos deportivos estudiantiles. Su ausencia afecta especialmente al club Atlético Italiano del cual era uno de sus más entusiastas y efectivos defensores.

Juanito se va ahora a Tacna, para radicarse en Santiago el próximo mes de Marzo. De allá nos llegarán seguramente noticias de sus buenas actuaciones en los diferentes deportes que practica, las que les deseamos sinceramente.

Junio con Lombardi, se fué Enrique Trabucco, otro buen defensor del Italiano que también se había captado hondas simpatías en nuestra ciudad.

REMATE VOLUNTARIO

El día 24 del presente mes en mi Notaría, a las 4 P. M. sacaré a remate la casa y sitio, de la calle Chacabuco 953, por el minimum de \$ 2 000.00 al contado.
Causión para presentarse a remate \$ 5.200 a la orden del infrascrito. Títulos pueden verse en mi oficina.
CARLOS EGANA
Notario.

¿SE HABRIA RADICADO NUEVAMENTE EN SCHWAGER EL GRAN INTERNACIONAL CARLOS VIDAL?

Por antecedentes que obran en nuestro poder, sabemos que el gran internacional chileno Carlos Vidal, se habría radicado nuevamente en Schwager, por razones de familia.
De ser efectivo este regreso, tendríamos que el football carbonífero, y también el regional, recibirían el magnífico refuerzo que significa la inclusión de Vidal en sus líneas.

Carpas Impermeables

en todos tamaños
Útiles tanto en verano como en invierno
Ofrece: **P. U. Steel**
Barros Arana 247 — Casilla 32 C.

EL N.º 18 DE LA REVISTA "LORD"

Por dificultades de impresión aparece con atraso el N.º 18 de la ya prestigiosa publicación mensual que hace el Centro Deportivo Lord Cochran con el nombre de "LORD".

Este número viene bastante mejorado en lo que se refiere a presentación, trayendo bastante material gráfico, sobre las últimas actividades deportivas locales en diciembre. Damos un breve sumario: Afiliado Coddou G. (portadilla); La renovación de nuestros registros; vida de Víctor Toro; Por las playas (Panchulito); El zólo; La jira a Linares del 1.º equipo de basketball; La carga de al arquero a la luz del reglamento de fútbol; Panchulito reclamista; Siluetas: Julio Saavedra P.; Revisando; Remo pentatista; "Carabina" se lució; morros expulsados; Lorente fino; Una campaña de mérito; cinco

copas en fútbol; En Concepción andamos mejor que en Santiago; Ocho páginas gráficas; Pino popular, árbitro discutido; campeones de basketball; equipos Lord y Vial, tres instantáneas del último match Concepción-Talcahuano; Campeonato Sudamericano de Basketball; Dos trofeos valiosos; Equipo del Industrial; Tiro al blanco; dos instantáneas del match Lord-Vial último. Se dice que; la copa Grace; curiosidades (Panchulito); El director Gral. de Ed. Física; El "seis" lorente de remo; La vida de Lord Cochran (Folleto); Entrenamientos de Tunney; Nazzaí decayendo.

Como puede verse, trae interesante material, siendo recomendable como divulgación el artículo sobre la "cargada al arquero ante el reglamento".
Se expenderá mañana. Valor: \$ 0,49.

Remate Judicial

De la ejecución Delfin Sandoval con la Suc. Gutierrez del 2.º Juzgado, HOY Viernes 23 del pte. a las 14 hs. en **1327 — Avenida Collao — 1327 HAY:**

1 camión Chevrolet, 1 camión Ford, 2 máquinas desmenuadoras con sus respectivos cables, 5 carretas con sus ruedas, 1 cama de carreta, 1 arado americano, 1 pala buéy, 1 coche de cuatro ruedas, 1 molino para granos, 1 arado para tractor, 1 fuelle para fragua, 10 tiras de cañones galvanizados de 2 1/2 pulgadas, 1 tornillo para mecánico, 1 pulverizador para plantas, 1 enfriador para botellas al hielo, 2 pallas grandes galvanizadas, 2 ruedas con neumáticos para autos Ford, 6 neumáticos Good Year, 3 tarros lecheros, 2 carretones, 1 POTRO MULATO, yugos aperados, arados americanos, rastra con clavos, 2 carretas chanchas, etc., etc.

SE EN LA MAÑANA DEL DIA DEL REMATE.

Teófilo Hinojosa F.
Martillero Público y de Hacienda
RENGO 539 — TELEFONO 97

Escorias Thomas

Cloruro y Sulfato de Potasa
A PRECIOS CONVENIENTES
Ofrecen para entrega inmediata desde Talcahuano
Raab, Rochette, Roca y Cia. Ltda.
Casilla 359 — SANTIAGO — Delicias 966

CLUB PENQUISTA DE TIRO AL BLANCO
Citación a junta general.— Sesión de directorio.— Inscripciones para el banquete

Se cita al directorio a sesión exber importantes asuntos que reordenaría para hoy a las 21.15. Se recomienda la asistencia puntual en la Sec. Empleados de esta y puntualidad.
A los señores socios, se les cita para ser esta la sesión de clausura a concurrir a la junta general para del actual directorio, y ha que tendrá lugar mañana, a las

VENDEMOS

de ocasión, en perfecto estado
3 Camiones FORD
de 1 1/2 toneladas
Julio Plesch y Cia.
Barros Arana 71 - Casilla 24 C.
Concepción

17 horas en la secretaría del Club Droguería del Pacifico Dropa. CLUB DEPORTIVO ESPAÑOL
Esta noche a las 21.30 horas, se cita al directorio general a reunión, en el Centro Español.
Se avisa a los socios atrasados en sus cuotas que en la próxima reunión se pasará una lista con todos los morosos, los cuales serán expulsados sin ninguna clase de contemplaciones, por lo que les rogamos se sirvan pasar don de el tesoro en Maipú 675, Agencia "La Chilena" a la mayor brevedad.
CLUB DEPORTIVO GALVARIANO F. C.
Se pone en conocimiento de los señores directores que se ha confeccionado una lista en orden alfabético para los turnos de director, por dicha orden le correspon

Carbón Cosmito

Si quiere ser bien atendido pida este combustible al **Depósito o directo de la Mina.**
Orompello 564 - Teléfono 476
Serafín Parra O.
Agente Exclusivo

Reyno y Brañas

AGENTES GENERALES DE ADUANA
Se encargan de:
Despachos de aduana, embarques y desembarques, comisiones en general
TALCAHUANO
Colón 533 — Casilla 42 — Teléfono 96
Dirección Telegráfica: "Rey. Bra"

SEGUROS

contra **INCENDIO**
Williamson, Balfour y Cia. S. A
Agentes Generales autorizados para extender Pólizas, pagar siniestros, etc.

CLUB DE TIRO AL BLANCO "MAESTRANZA 3.ª ZONA"
En sesión celebrada recientemente se procedió a la constitución reglamentaria del directorio, cuyos componentes fueron elegidos en junta general.
Actuando de presidente el señor Bobenrieth, y efectuada la votación, el directorio para el presente año quedó formado en la siguiente forma:
Presidente, señor Eduardo Bobenrieth (reelegido).
Vicepresidente, señor Manuel Carrasco.
Secretario de prensa e informaciones, señor Juan Pinto Araya, (reelegido).
Secretario de actas y correspondencia señor David Núñez.
Tesorero señor Bellisario Herre

ALFALFA I, II, III, corte.
FREJOL
MAIZ
AVENA
PAPAS
Etc., etc.
Puesto en cualquier estación.
Ofrece:
Froilán González
Concepción
Duraznos, Melones, Sandías, Ciruelas
Encuentra en la **FRUTERIA CHILENA**
A. Pinto 387 - Teléfono 950

ta (reelegido).
Prosecretario señor Ernesto Reyes.
Directores señores Abraham Cárdenas, Gmo. Alveal, Efraín Nervaes, J. Galindo y Rosamel Nova (reelegido).
Director de la sección Chiguayante señor Rosamel Nova (reelegido).
JUVENIL UNIDO F. C.
Cita a la comisión directiva, para hoy a las 21 horas. El libro de registro permanecerá abierto todo el resto del presente mes, en la joyería del señor Juan Pincheira, Caupolicán 688.
CLUB CICLISTA CENTENARIO
Cita a reunión general para hoy viernes a las 21 horas en Rengo 549, recomendándose la asistencia a todos sus socios como asimismo a todas aquellas personas que desean ingresar a esta entidad pedaleira.
CENTRO DEPORTIVO LORD COCHABANE
Directorio
La sesión ordinaria de anteaño que se postergó para el lunes. Se sesionará a las 20 horas, para tratar de importantes asuntos, que requieren la asistencia total de directores. La tabla será la siguiente:
1.—Proyecto de "Reglamento de ingreso de socios".
2.—Proyecto nuevo tipo de solicitudes de ingreso.
3.—Delegados a la Asociación de Fútbol.
4.—Resolución sobre actividades de algunos socios, contrarias al directorio.

5.—Movimiento de tesorería últimos meses.
6.—Lista de morosos para expulsar.
7.—Asamblea general de socios para dar cuenta y elegir dirigentes 1931.
8.—Repartición de premios de temporada 1930.
Premios
Se ruega a los capitanes de los equipos 1.º B, 2.º A y B; 3.º A y C; 4.º D, dar la lista de los jugadores que recibirán premio anual.
Probablemente estos premios se repartirán solemnizando el acto en la asamblea general próxima.
Excursionismo
El domingo se irá a Penco, a las 8, en góndola.
Morosos
El tesoro informa a los morosos que el lunes considera al directorio una lista para expulsar; los interesados pueden consultar sola oportunamente para evitarse formar parte de ella.
¡Hombres Fracasados!
Tristes, abatidos, tímidos e irresueltos.
Gratuitamente enviamos, con reserva y discreción importantísimo folleto que indica cómo recuperar y conservar la fuerza vital; hasta una avanzada edad; combatiendo la impotencia sexual y debilidad genésica.
Escriba con claridad su dirección a Casilla 5504 - SANTIAGO. (Remita este aviso).

LA PATRIA EN TALCAHUANO

Oficina de Informaciones: Paseo Trumbul - Teléfono 115

NOTAS SOCIALES

En la capital se ha concertado el cambio de anillos del señor G. Alberto Morgan A., con la señora Mercedes González.

TEATRO

Teatro Dante.—Hoy grandioso y monumental suceso es el que presenta esta elegante sala, todo sonoro con ruido de la aviación titulada "Escuadrilla de la Muerte", interpretada por Jacq Holt y Lila Lee.

Ayer se constituyó en los terrenos el ingeniero del Departamento Técnico del de Habitación, señor Bernardino Vila, que después de los estudios respectivos levantará el informe correspondiente al Departamento respectivo.

En la visita que hizo a los terrenos fué acompañado del ingeniero municipal Sr. Juan Castex, señor Domingo Salvo, el señor José Maritano, el señor Víctor H. Villalón y el señor Edmundo Enriquez del Pozo.

El ingeniero señor Vila encontró los terrenos muy apropiados para el fin a que se les ha destinado, dando la idea de darle una mayor extensión a los planos que existían anteriormente satisfaciendo los anhelos de la Liga y viendo que el espíritu de todos es tener una casa con un sitio aunque sea pequeño.

El Ministerio de Bienestar Social está empeñado en que estos trabajos se empiecen a la brevedad posible.

La Liga de Sociedades Mutualistas a su vez se ha dirigido al Ministerio respectivo, solicitando

ofrece mayores comodidades. Por el número de socios hasta la fecha inscritos se tiene asegurado el más lisonjero éxito. Para mayor prestigio de estas festividades se ha invitado a nuestras autoridades locales, como así mismo a los miembros de la prensa, sociedades hermanas, con las cuales se ha mantenido mayores lazos de unión, tanto locales como de Concepción.

EL OFICIAL GRADO 20 SR. ALFONSO LUNA LOPEZ HA SIDO DESIGNADO 2.º JEFE DE LA ADUANA DE COLIQUEN

Por resolución de reciente fecha de la superioridad aduanera ha sido designado segundo jefe de la Aduana de Frontada de Coliquén, el oficial del grado 20, que presta sus servicios en la Aduana de Talcahuano, señor Alfonso Luna López.

La COMPANIA DE BOMBEROS
Por orden del capitán, se suspende la academia que estaba citada para hoy, hasta nuevo aviso.

La COMPANIA DE BOMBEROS
De orden del capitán, cita a esta Compañía a ejercicio para hoy a las 20.30 horas. Se recomienda la asistencia y puntualidad en la hora, con uniforme de trabajo.

CARTAS SOBREVIVIENTES DEL COMANDO EN JEFE FUERZAS ARMADAS

Enero 21 de 1931:
Alvear Luis, Arriagada R. Rufino; Adones A. Francisco; Biguet Julio; Burmeister B. Augusto; Cisterna Francisco; Canales



MAÑANA EN LA CANCHA DE LA U. D. C. TENDREMOS UN GRAN MATCH DE FOOTBALL ENTRE LAS CASAS COMERCIALES M. GLEISNER Y Cia. v. FRANKLIN Y Cia. AMBAS DE ESTE PUERTO

Como se ha venido anunciando mañana a las 16 horas se llevará a efecto en la cancha de la U. D. C. un partido de football, de siete por siete, entre los primeros equipos de estas firmas, en disputa de un valioso premio donado por una de estas casas.

Al llamado del competente partido de este puerto, señor Gustavo Jara, los equipos se extenderán en la siguiente forma:
H. Romero, A. Pérez, A. Torres, R. Espinoza capitán, D. Higuera, E. Inda, D. Torres, líneas man señor C. Gilabert.
Franklin y Co.
C. Rojas, C. Barro, P. Inda, P. Luna, B. Navarrete, E. Sánchez, F. Moreno capitán. Linesman señor Cooper.

Como se puede ver, por ambos bandos figuran jugadores de reconocidos méritos como ser: por la casa alemana tenemos a R. Espinoza el gran centro jabs, y capitán del seleccionado de la U. D. C., que será mañana la murala

El programa de la reunión náutica del domingo próximo por la competencia organizada por el Deportivo Naval

Como hemos anunciado en nuestra edición de ayer, el próximo domingo continuará la competencia de water polo organizada por el Club Deportivo Naval. Dado el entusiasmo que des-

rosos conjuntos, el cual revestirá caracteres de sensacional, y las que en él intervendrán los mejores jugadores de Talcahuano.
Ambos equipos se han estado entrenando cuidadosamente para llegar a la cancha en el máximo

ta este domingo una prueba para señoritas y otra para infantiles, las que están llamadas a atraer grandemente la atención e interés por asistir a presenciar las pruebas.

Como hemos anunciado en nuestra edición de ayer, el próximo domingo continuará la competencia de water polo organizada por el Club Deportivo Naval. Dado el entusiasmo que des-

T. DANTE - HOY SELECTA — 18.30 — NOCHE — 21.45
Por última vez el gran éxito de ayer. Un acontecimiento sonoro y musicado con ruidos

"LA ESCUADRILLA de la MUERTE" SUCESO GRANDIOSO! EXITO ESTUPENDO!

Creación magistral de JACK HOLT y LILA LEE — APTA — Platea \$ 4.40 — Barcón \$ 2.20 — Galería \$ 1.—

SE HAN EMPEZADO LOS TRABAJOS DE LA POBLACION OBRERA

El ingeniero del Departamento Técnico de la Habitación, señor Bernardino Vila empezó ayer el levantamiento de los planos de los terrenos del Arenal.— Lo acompañaron el jefe del Departamento de Concepción señor Edmundo Enriquez del Pozo, ingeniero municipal señor Juan Castex, el presidente de la Liga de Sociedades Mutualistas señor Domingo Salvo, el secretario señor Víctor H. Villalón y el dueño de los terrenos don José Maritano.— Nuestra campaña se ve coronada con el mejor de los triunfos

Según estas casas cómodas chalets, que contarán con jardines, patios, servicios higiénicos, sanos y en fin todo aquello que es necesario a fin de dar al pueblo comodidades que hasta ahora desconocía, cada casa deberá contar, según lo solicitado por la Liga de Sociedades Mutualistas de diez metros de frente por 30 metros de fondo.

A fin de ayudar a la labor del ingeniero que levantará el plano definitivo del terreno, le secundarán en sus labores el presidente de la Liga señor Domingo Salvo y señor secretario de la Liga, don Víctor H. Villalón.

Al mismo tiempo el alcalde señor Eduardo Schuyler ha prestado todo su cooperación, poniendo a las órdenes del señor ingeniero en visita el señor Juan Castex, ingeniero municipal.

— MAÑANA UN ESTRENO MAGNO —
"MAMBA"
Con ELEANOR BOARDMAN y RALPH FORBES

Super Producción Sonora realizada toda en colores naturales y joya del programa AJURI. En el corazón de la selva africana se desarrolla esta historia que abarca desde las profundidades siniestas de la pasión y odios humanos, hasta los más nobles y elevados sentimientos de amor puro.—Mamba, la serpiente venenosa, la más temida en las selvas africanas, no era tan temible como Augusto Bolte, el protagonista de esta historia

ACTUALIDADES MARITIMAS

A consignación de Williamson, Balfour y Co. S. A.
El vapor nacional Cautín llegará el 26 del presente, procedente de Guayaquil. Sale el mismo día.

El señor José Maritano, dueño de los terrenos, está activamente trabajando en el terraplén de los terrenos dando un buen aspecto de la parte donde se ubicará esta población.

Al mismo tiempo cedió su terreno para un parque un hermoso bosque de pinos nuevos que darán una vez hechos los trabajos del caso una hermosa perspectiva y constituirá un lugar de recreo para los habitantes de esta población.

Nuestras aspiraciones se ven ya cumplidas en todas sus partes, la acción del presidente de la Liga de Sociedades Mutualistas señor Domingo Salvo y secretario señor Villalón, que han sido el alma mater de estos trabajos, son reconocidas ampliamente y "La Patria" que desde largo tiempo había vendido sosteniendo una ardiente campaña.

En la misma forma nos lo han agradecido los dirigentes de la entidad matriz que es la Liga de Sociedades Mutualistas.

Sombrería "La Primavera"

(Colón 490 al lado de la tienda El Siglo)
AVISO a mi distinguida clientela y público en general, que he recibido un lindo surtido de SOMBRES MODELOS de Primavera y Verano, cintas, flores y fantasías. De las mejores casas de Santiago.



UNICA CASA EN TALCAHUANO, que tiene los mejores modelos, y es la creadora de la elegancia femenina en este puerto. Taller especial para teñir y transformar sombreros de paja, seda y paño.
Mercedes B. de Villarreal

Róbalos, \$ 0.80 el kilo.
Rozillos, \$ 0.70 el kilo.
Cabrillas, \$ 0.20 el kilo.

AVISOS ECONOMICOS

SE NECESITA REPARTIDOR para cervezas y bebidas gaseosas. Tratar Colón 180.

POR CAMBIO RESIDENCIA vendiendo menaje completo casa, objetos arte.— Casa 3. Apostadero.

SE ARRIENDA EL LOCAL ocupado por el almacén Santiago (esquina Plaza A. Prat), situación inmejorable para cualquier clase de negocios.
Se hacen innovaciones en el local a indicación del arrendatario. Tratar en Valdivia 318. Ed. comunal del primer puerto militar de la República.

La importancia enorme que ha esta magna reunión a la que acatando el Congreso de Alcaldes,

Rosario Ramirez; Rafaela Barra; Zulmá Arana.
MINISTERIO DE FOMENTO Inspección Regional de Pesca 22 de Enero de 1931
Precios a que se vendió en el Galpón de Pesca, las distintas clases de pescados al estado fresco:
Congrio colorado, \$ 1.20 el kilo.
Congrio negro, \$ 0.60 el kilo.
Sierras, \$ 0.40 el kilo.
Pescada, \$ 0.10 el kilo.
Pejerreyes, \$ 0.10 el kilo.

ACTUALIDADES MARITIMAS

Vapor nacional "Coquimbo" en puertos del Brasil.
Vapor alemán Goslar, en viaje de Hamburgo, vía Magallanes, es esperado el 20 de enero.

Vapor alemán Chemnitz en viaje de Hamburgo, vía Magallanes es esperado el 28 de febrero.

Vapores por llegar a consignación de Gibbs y Co.
Tarapacá en viaje a Arica, pasará por Talcahuano el viernes 23 del presente.

Valdivia, en viaje a Magallanes, pasará por este puerto el 11 de febrero.

Maple Branch, esperado en Talcahuano el 24 del presente.

Cedar Branch, llegará a este puerto el 3 de febrero.

Oak Branch, esperado en Talcahuano a fines de febrero.

Iowa, esperado en este puerto el jueves 23 del presente.

Saint Joseph, esperado en Talcahuano el 23 de febrero.

A consignación de Jacobson y Cia. Línea Menéndez-Behety.

Vapor Alfonso, el 22 del presente en viaje a Valparaíso y de regreso a Magallanes el 30 del presente.

Línea Hapag-Kosmos.
Vapor Itauri, salió el 15 de diciembre de Hamburgo vía Magallanes, esperado en este puerto el 25 del presente.

Vapor Posidon, esperado en este puerto el 18 de febrero, de Hamburgo, vía Magallanes.

Vapor Nitokris, en viaje a Europa, debe llegar el 29 del presente.

en compañía del conocido hachero golerosino A. Pérez, en quienes se estrecharán los águilas inglesas, A. Torres "El mechero bravo" que en esta ocasión ha tenido que bajarse de la meta para defender los colores alemanes y lo veremos batirse como un león; la línea delantera dirigida por el veloz "latiguello" Inda, que lo hemos visto actuar ahora último como en sus mejores tiempos es el encargado de perforar la valla inglesa.

Así también la casa inglesa tiene sus grandes hombres de talla, tales como P. Luna, el gran "Chico" que últimamente se ha destacado como uno de los mejores de los laneros locales que será en esta ocasión la pesadilla del meta, Romero; después tenemos a E. Sánchez, "La maravilla negra" un bravo muchacho que se destaca por su caballería en el juego y que muy pronto lo veremos figurar entre los buenos de la Liga de este puerto, Fco. Moreno, el ágil puntero derecho de la selección comercial que en este partido confirmará sus grandes cualidades futbolísticas, de los demás tenemos que son todos muchachos foguados en este deporte.

Los posibles cambios que pueden haber es la inclusión de Arias en la delantera del combinado, saliendo González y por el Naval la inclusión de Cartes en la media línea y de Virgilio Inzunza en el ala derecha. De estos cambios informaremos próximamente.

Como se puede ver, entran en juego en esta oportunidad los mejores jugadores del puerto, notándose la reparación de Fischer y de Núñez en el combinado y la inclusión de Avendaño en la delantera del Naval.

El festival que anuncia se jugará, como lo digimos al principio en el Estadio del Apostadero debido al mal estado de la cancha El Morro, la cual necesita urgentes reparaciones, tanto en el terreno mismo, como especialmente en los cercos que están rotos en diversos puntos, lo que se debe al mal tiempo y a la acción de los caños que no dejan tibia en su sitio.

Posiblemente este festival sea amenizado por la banda de la Artillería de Costa, lo cual vendría a darle mayor realce.

El preliminar: los Juveniles del Naval y Fernández Vial de Concepción.

El preliminar de esta importante reunión deportiva lo harán los excelentes equipos juveniles del Club Deportivo Naval y el Fernández Vial de Concepción, dos equipos éstos que harán un partido sumamente interesante y reñido, dado que actúan por ambos cuadros muy buenos futbolistas, tanto porteros como peniques, que serán los futuros de los equipos de las selecciones de Talcahuano y Concepción.

En todas las pruebas de natación habrá 1.º y 2.º premios, siempre que haya más de tres competidores.

El equipo sería formado por siete u once jugadores.

Se ruega contestar por intermedio de este mismo diario a las señas 2 B.

El equipo de football de la Tirma Gibbs y Co., de este puerto desafía a cualquier team de las firmas comerciales de esta, para jugar un partido que se llevará a efecto en la fecha propuesta por los aceptantes.

El equipo sería formado por siete u once jugadores.

Se ruega contestar por intermedio de este mismo diario a las señas 2 B.

buque motor Sachsen, debe salir el 7 de febrero de Hamburgo, vía Magallanes, esperado en este puerto el 15 de marzo.

Buque motor Hessen, debe salir el 21 de febrero de Hamburgo, vía Magallanes, esperado en este puerto el 29 de marzo.

A consignación de Grace y Cia. De Nueva York, Santa María, febrero 4.

De Nueva York, Santa Bárbara febrero 18.

De Nueva Orleans Nose Juven febrero 3.

De Nueva York Nordbo. Enero 25.

Lista de los vapores por llegar a Duncan Fox y Cia.

Para el norte, el Vapor Flore amanecerá el Sábado y saldrá a mediada para Iquique e Intermedios.

Para Europa. Vapor Boskoop procedente de Amsterdam el 2 de Febrero próximo y saldrá el mismo día a Amsterdam e Intermedios.

Vapor Brielle procedente de Amsterdam el 16 de Febrero próximo.

Vapor Ares procedente de Amsterdam el 2 de Marzo próximo.

Vapor Baarn procedente de Amsterdam el 16 de Marzo próximo.

Vapor Helder procedente de Amsterdam el 30 de Marzo próximo.

Vapor Bodegraven procedente de Amsterdam el 13 de Abril próximo.

El programa

Para esta ocasión se ha confeccionado el siguiente programa:

Natación
Carrera 50 metros, estilo libre, para infantiles (hasta 16 años).
Carrera 50 metros estilo libre, para todo competidor.
Carrera 50 metros estilo libre, para señoritas.
Carrera 100 metros, estilo libre, para todo competidor.

Water polo
Arsenal B, con Gold Cross A. Académico Artillero de Costa. Gold Cross B, con Arsenal A.

Una advertencia
El Naval nos encarga poner en conocimiento de los clubes que tienen equipos inscritos en la competencia de water polo, que en las lanchas que el Naval pone a disposición del jurado, sólo tendrá acceso los jugadores, miembros del jurado, representantes de la prensa, las autoridades e inscritos en las pruebas de natación, no permitiéndose la subida a ninguna otra persona, y convenida que cada jugador de water polo vaya premunido de una tarjeta del club que milita que lo acredite como tal.

CENTRO CULTURAL ACADEMICO
CO
(SECCION WATER POLO)

Citase a entrenamiento a los componentes del equipo de water polo y reservas para practicar diariamente, empezando el entrenamiento a las 15 horas en la caleta "La Bomba".

Se ruega la asistencia por tener que actuar el domingo próximo frente al equipo de la Artillería de Costa.

DESAFIO
El equipo de football de la Tirma Gibbs y Co., de este puerto desafía a cualquier team de las firmas comerciales de esta, para jugar un partido que se llevará a efecto en la fecha propuesta por los aceptantes.

El equipo sería formado por siete u once jugadores.

TALCAHUANO DEPORTIVO

TIRO AL BLANCO

El próximo domingo se disputará por segunda vez el trofeo "Marcelino Silva" entre socios del Club Nacional de Tiro al Blanco "José M. Bari"

Conforme a lo estipulado en las bases confeccionadas por el directorio de esta institución, el próximo domingo corresponde llevar a efecto el segundo concurso interno en competencia por el trofeo denominado "Marcelino Silva".

Como está en conocimiento de todos los asociados, este concurso es con premios por secciones, y sólo con ventajas para el trofeo. Se disputará a las distancias de 200 y 300 metros en posición de pie y tendido respectivamente en blancos de 24 anillos. Actualmente el trofeo "Silva" está en poder del socio Maximiliano Correa, quien se tiene conquistado un punto por él.

Se hace presente a los asociados que para este concurso habrá varios blancos a cada distancia, pues lo que se desea es dar las mayores facilidades a los concursantes.

Por el campeonato de tenis organizado por los clubes Deportivo Naval y Club de Tenis Talcahuano

Se jugarán los siguientes partidos el sábado 24 y domingo 25 próximos en las canchas del Deportivo Naval y San Vicente, respectivamente.

Sábado 24, cancha Deportivo Naval
17.30 horas: Juan Moraga-Labbe vs. Esteban Zamorano-Carlos Macera.

Domingo 25, cancha de San Vicente
8.30 horas: E. García-A. Laplace vs. Carlos Macera.

Los clubes particulares que deseen tener vida activa

Los clubes particulares que deseen tener vida activa y toda prerrogativa como algunos de ellos, deben afiliarse a cualquier club afiliado a la dirigente del fútbol, tales como lo han hecho el Ber-

nardo O'Higgins, del Gente de Mar, el Brasil, del Club Deportivo Naval y el Radi Zúñiga, del Gold Cross F. C.

El lunes 26 se reunirá el Centro Cultural Académico para nombrar el directorio del presente año

Los entusiastas dirigentes del Centro Cultural Académico elegirán el lunes próximo el nuevo directorio que registrará sus destinos durante el presente año.

De desear sería que concurrirían todos los asociados para hacer la elección.

15.30 horas: R. Saerle-E. Saerle vs. E. García-J. Barruel V. R. Henríquez-L. Labbé. Con los partidos detallados se dará término a este interesante campeonato que ha despertado mucho entusiasmo entre los aficionados.

no han tomado parte en esta clase de competencias y de quienes se espera que harán un lucido papel. Quedan desde luego invitados todos los aficionados a este hermoso deporte, a presenciar estos partidos que prometen estar muy reñidos e interesantes, dada la calidad de los jugadores que toman parte.

A Juan Ramis se le propone un encuentro

El representante del Deportivo Naval propuso a Juan Ramis que venga a sostener un encuentro boxerial con el aficionado santiaguino Fco. Garrido, para el 31 del presente, esta fecha sería la única disponible por tener que irse el día 2 de Febrero el aficionado Garrido.

Se ruega a Ramis una contestación pronta y categórica.

Luis Angulo, campeón peso pluma de la Armada acepta pelear con Santos Cabrera

El campeón pesopluma de la Armada, Luis Angulo, acepta pelear con Santos Cabrera, para una fecha próxima.

Bases a las 19.30 horas, en el Gimnasio del Club Deportivo Naval, con el secretario de la sección box, señor Raúl Aguayo. Santos Cabrera tiene una carta en esta redacción.

GOLD CROSS F. C.

Sección water polo. Citación a entrenamiento: Citase a practicar diariamente a las 6 horas a los componentes de los equipos A y B de esta institución, en la cancha que posee el Centro Cultural Académico en la Caleta, cedida gentilmente por el presidente de esa entidad. Los señores citados son los siguientes:

equipo A: L. Macera, M. Grandón, J. Game, R. Bontí, E. Game, P. Lama. Equipo B: E. Sánchez, M. Fischer, M. Matamala, M. Aranda, J. Cavaleric, H. Hidalgo, P. Palma, A. Laplace. Se ruega la asistencia y puntualidad en la hora, pues se tomará muy en cuenta la inasistencia a estos entrenamientos.



PENCO

Con las últimas lluvias, el camino a Concepción quedó en algunos sectores en muy malas condiciones. — Un gran baile social habrá el sábado próximo en el gran Hotel Balneario. — Hoy debuta el Circo Árabe

Las últimas lluvias caídas en esta región que nos azotó con las rigurosidades propias del invierno, ha causado muchos perjuicios en nuestro balneario con sus instalaciones veraniegas y en los campos vecinos donde se efectúan las cosechas del trigo.

El camino que nos une a la ciudad de Concepción ha quedado también bastante malo en algunos sectores, principalmente en las partes donde se ha estado rellenando con una especie de arcilla que con el paso de los vehículos se ha formado una huella de cierta profundidad que viene a ser un serio obstáculo para la regularidad del tráfico, quedando demostrado que ese material que se está empleando no es el más recomendable. Con relación a este camino, considerando también el enorme tráfico que tiene estimamos oportuno o más bien de una necesidad imperiosa que las autoridades respectivas aborden de una vez el problema de la construcción de un buen camino definitivo, considerando también que anualmente se está gastando una considerable cantidad de dinero para arreglos y mantenimiento de él, lo que después de un fuerte temporal parece que ni tal cosa se hubiese hecho.

Un gran baile social habrá mañana en el gran Hotel Balneario. — A las 21 horas de mañana sábado, se iniciará un gran baile social en el Hotel Balneario como inauguración de una cómoda pista para baile, recién construida

Habrán servicio especial de góndolas para regresar a Concepción.

Hoy debutará el gran Circo Árabe. — En el extenso local de la cancha de juegos infantiles, debutará hoy en función nocturna el gran circo Árabe, que viene precedido de justa fama de buenomero. En realidad trae 40 artistas de diferentes nacionalidades, árabes, japoneses, venezolanos, guatemaltecos, franceses, italianos, alemanes, centro americanos, argentinos, etc., etc. Este circo es de primer orden y trae números de batucón, circo, teatro y música clásica del instrumento "marimba", etc.

En varias ediciones hemos venido anunciando los desarrollos de los campeonatos de box, que se están verificando con todo éxito en este pueblo. Esta noche a las 21 horas, se efectuará la tercera rueda en el Teatro de la Compañía Minera, que, sin duda, resultará muy interesante, pues, figuran en el programa encuentros de elementos de primer orden.

Como pueden apreciar los lectores, en el carnet de esta noche, los encuentros prometen ser más reñidos que nunca, sobre todo los dos últimos, entre los plumas Carlos R. Ulloa, del Nacional, con Oscar Christiansen, del Tani, y los gallos, Pantaleón Salgado, del Quintín Romero y Enrique Peña, del mismo centro, con quienes son éstos, como buenos aficionados locales y creemos que esta noche nos harán buenos encuentros. Las demás peleas fijadas, también tenemos entendido que resultarán de sumo interés, pues en las ruedas anteriores ya nos han dado verdaderas sorpresas a

unos novicios que han actuado. Pues, no recomendamos más los matches de esta noche, que de bido al buen programa confeccionado nos impide extendernos más. A continuación damos a conocer las peleas y comisiones que estarán a cargo esta noche:

que el teatro local se verá hoy muy concurrido. **VIDA SOCIAL** Pasan a una temporada en este puerto, el señor don Tomás Cox Méndez y familia. — En el Hotel de France, halla el Teniente Coronel señor Domingo Pulido Mercado. — En el mismo hotel está el General Toledo Tagle.

LOTA

HOY VIERNES 23 SE EFECTUARA LA TERCERA RUEDA DE LOS CAMPEONATOS LOCALES DE BOX, EN EL TEATRO DE LA COMPAÑIA

Esta rueda semi-final promete estar interesantísima. — Figuran buenos encuentros. — El programa completo. — Las comisiones nombradas

En varias ediciones hemos venido anunciando los desarrollos de los campeonatos de box, que se están verificando con todo éxito en este pueblo. Esta noche a las 21 horas, se efectuará la tercera rueda en el Teatro de la Compañía Minera, que, sin duda, resultará muy interesante, pues, figuran en el programa encuentros de elementos de primer orden.

Como pueden apreciar los lectores, en el carnet de esta noche, los encuentros prometen ser más reñidos que nunca, sobre todo los dos últimos, entre los plumas Carlos R. Ulloa, del Nacional, con Oscar Christiansen, del Tani, y los gallos, Pantaleón Salgado, del Quintín Romero y Enrique Peña, del mismo centro, con quienes son éstos, como buenos aficionados locales y creemos que esta noche nos harán buenos encuentros. Las demás peleas fijadas, también tenemos entendido que resultarán de sumo interés, pues en las ruedas anteriores ya nos han dado verdaderas sorpresas a

unos novicios que han actuado. Pues, no recomendamos más los matches de esta noche, que de bido al buen programa confeccionado nos impide extendernos más. A continuación damos a conocer las peleas y comisiones que estarán a cargo esta noche:

Arbitros, señores Pedro García, José Fabri, René Lalanne y Wul fango Melgoza. Jurados, señores doctor Oscar Espinoza, Julio Rivas, Armando Hermosilla y Pedro García. Cronometrador, señor Pedro García. Anunciador a Inspector de ríng, señor Juan Hernández García. Oscar Vega Rojas, profesional de peso pesado, desafía a todos los de su categoría de la región carbonífera. — Hasta nuestra oficina ha llegado el profesional Oscar Vega Rojas, quien nos ha encargado lanzar un desafío a los profesionales de su categoría de la región carbonífera.

MINAS SCHWAGER

NUEVAMENTE EL GRAN JUGADOR VIDAL SE ENCUENTRA RADICADO ENTRE NOSOTROS

Lo saludamos a nombre de este diario. — Resultados de los partidos de fútbol y rayuela

Ayer por último tren arribó a este establecimiento, don Carlos Vidal Lepe, el gran delantero chileno, que hasta últimamente defendía los colores de los albos de la capital, y que empujado por la nostalgia del terruño y otros factores de interés, vuelve a estos lares a hacerse cargo de la defensa del fútbol de Schwager. Al estrecharle la mano a nombre de este diario y darle la bienvenida interpretando los sentimientos de los deportistas en general, parece sentir un hábito de alegría y satisfacción al sentirse cariñosamente recibido por los de su antigua casa. No obstante la fuerte lluvia del día indicado, un numeroso público lo esperaba en los andenes de la estación de Coronel, como lo mismo la casi totalidad del directorio del Ignacio Serrano

no, a cuyo club consagrará los desvelos y energías en el futuro. Esa misma noche se le ofreció por el Club encargado de su recepción, una simpática manifestación de aprecio y cariño, consistente en una comida que se sirvió en la casa del presidente del Serrano, don Luis Hernández. Nuevamente esperamos verlo conducir al equipo de la selección por las pistas regionales, llevando en alto el prestigio del fútbol del carbón. Resultados de los encuentros del domingo Ignacio Serrano - Andrés Bello. — De acuerdo con la fijación del calendario oficial de la Asociación, el domingo pasado se jugaron los dos últimos partidos oficiales de fútbol, siendo el de mayor atracción el que

sostuvieron los cuadros arriba nombrados por pertenecer a la 1.ª división. Sólo en el primer tiempo hubo juego parejo en el que ambos lograron equiparar valores, no así en el segundo en que el Serrano se retiró del campo 20 minutos antes, ante la presión del contendidor el que triunfó por 2 x 0. Jueces-Colonia - Andrés Bello. En este encuentro también hubo superioridad de parte del Andrés Bello el que se anotó el triunfo por la cuenta de 3 x 0. Resultado del campeonato de rayuela — Como lo anunciamos oportunamente el domingo pasado se llevó a efecto el concurso interno de rayuela entre los socios del Club de Tiro al Blanco Minas Schwager. Debido al número de inscripciones no se alcanzó a dar térmi-

no ese día a las competencias individuales, habiéndose solamente terminado las ruedas en la distancia de 12 metros en la que se clasificó campeón don Laureano Chacón Waisse. El próximo domingo 25 se dará término a este concurso a la distancia de 15 metros. **VIDA SOCIAL** Viajeros Se ha dirigido a Chillán la señorita Rosa Yáñez. — Han partido a Valparaíso las señoritas Antonia Elgorriaga y Elisa Benavente. — Se encuentra en esta ciudad don Luis Torres Suazo. — Regresaron de las Termas de Trehuaca, don Juan Cruz Vega y la señorita Rosalba Sanhueza. — Estuvo de pase en esta ciudad ex-Alcalde de Melipilla don Pedro Salinas. pocos los extraños que hoy quedan en Yumbel y las fiestas del Santo pueden considerarse terminadas. Un hecho extraño. — El día 15 encargamos a una persona de nuestra confianza, que depositara un sobre con informaciones en la estación de Yumbel. En lugar de hacerlo en el buzón del tren lo depositó en el de la estación. Hasta ahora no se ha recibido en el diario esa correspondencia, y como algunos vecinos nos han manifestado que a ellos les ha ocurrido algo semejante con el famoso buzón, ponemos el hecho en conocimiento de quien corresponda, para los fines que haya lugar. Con motivo de las persistentes lluvias caídas en los últimos días de las festividades de San Sebastián, se puso término a éstas. El Ilmo. señor Obispo de la Diócesis don Gilberto Fuenzalida, ofreció un almuerzo a las autoridades. El Ilmo. señor Obispo regresará hoy viernes a Concepción.

GRAN HOTEL BALNEARIO

Casilla 27 — PENCO — Teléfono 32

Todos sus servicios completamente transformados. Cuenta con excelentes, higiénicas piezas. — Regia instalación de baños y sanitarios. Comida de primer orden con orquesta. — Completo surtido de licores. Servicio permanente a la carta y viandas a domicilio. Recibe órdenes para banquetes. Precios corrientes. Administración personal del acreditado metre de hotel Señor Manuel Ortega.

Augusto Vega y Carlos Sauvier, propietarios

TOME

El artículo de un diario de Concepción sobre la adquisición de una carroza fúnebre motorizada ha sido unánimemente comentado desfavorablemente. — Esta adquisición es todo lo contrario que pretende el articulista. — "El hombre malo", va hoy en el Teatro Tomé. — Vida social

Ha llamado la atención y se ha comentado vivamente en este puerto, el hecho de que un acuerdo de la H. J. de Beneficencia de adquirir una carroza fúnebre motorizada haya sido comentado en forma por de más brillante para los miembros de la citada Junta, y se haya ridiculizado esta adquisición en términos que salen de lo que se acostumbra en estos casos de parte de la prensa sería.

Como oportunamente lo publicamos la Junta de Beneficencia de este puerto acordó comprar una carroza fúnebre motorizada dada la situación especial y particular que existe en este puerto, por la ubicación del cementerio y por otros factores que son dignos de ser tomados en cuenta, tales como los gastos crecidos que demandaría la mantención de una pareja de caballos que esté siempre lista para prestar sus servicios en los entierros, etc., etc. Ninguno de estos inconvenientes presentados a la adquisición de un carro motorizado, que por su especial condición estará siempre listo y sin desembolso alguno de dinero.

presenta la adquisición de que tratamos. Si se tratara de un vehículo reñido con la decencia, veríamos los términos desfavorables que el articulista le dedica, pero este moderno medio de transporte reúne todas las condiciones que se necesitan para estos casos y, repetimos, para el caso muy particular de Tomé. En cargo de que esto no será democrático, está fuera de lugar por no decir que es... (suprimido por la clausura) discutido pesen los imitadores, pues se ha hecho esta adquisición precisamente para que todos, ricos y pobres, sin distinción, tengan en cualquier momento una carroza decente y barata. Y para terminar, diremos que el artículo en referencia ha caído pesadamente en este puerto, Por otra parte, no se ve cuáles sean los inconvenientes que

ARAUCO

Mañana debuta el artista Pepe Puig

Como hemos informado, después de largo tiempo de ausencia vendrá a hacer una breve temporada en este pueblo el conocido y popular artista Pepe Puig. Este artista debutará el sábado en el Teatro Museo Colonial, con un seleccionado repertorio de las últimas novedades en canciones, humoradas, etc. La segunda función la dará el domingo, con un programa totalmente nuevo. Dadas las simpatías que tiene Pepe Puig en este pueblo auguramos completo éxito a estas funciones.

YUMBEL

Una lluvia torrencial puso prematuro término a las fiestas de San Sebastián

Poco después de las tres de la madrugada se realizaron los temores, que durante todo el día, tuvieron intranquilos a los de

No fueron pocos aquellos, a quienes la lluvia sorprendió en las carretas, que durante la tarde abar donaron a Yumbel. Debido al mal tiempo, son muy

AL PUBLICO

Con esta fecha hemos nombrado Agente de "LA PATRIA" en Yumbel (Estación), a los Srs. YANEZ Hnos. Ltda, Concepción, 14 de Enero de 1931.

"LA PATRIA"